



Печь микроволновая бытовая

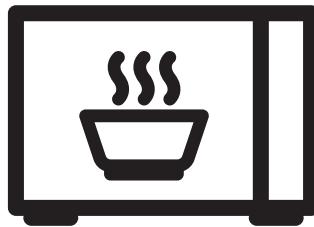
Руководство пользователя

Микротолқынды пеш

Пайдаланушы нұсқаулығы

Мікрохвильова піч

Посібник користувача



MOF 20110 X

RU - KZ - UA



01M-8859983200-1022-04

СОДЕРЖАНИЕ

РУССКИЙ	3-23
ҚАЗАҚ	24-43
УКРАЇНСЬКА	44-65

Ознакомьтесь с этим руководством перед началом эксплуатации!

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор этого изделия компании Beko. Мы надеемся, что продукция, изготовленная на современном оборудовании и имеющая высокий уровень качества, будет служить вам наилучшим образом. Для этого, перед началом эксплуатации, внимательно прочтите данное руководство и все прочие сопроводительные документы, и используйте их в дальнейшем в справочных целях. При передаче устройства другому лицу необходимо также передать это руководство. Соблюдайте указания, которые даны в этом руководстве пользователя, и обращайте особое внимание на справочные пометки и предупреждения.

Имейте в виду, что данное руководство пользователя может также относиться к другим моделям. Различия между моделями четко описаны в руководстве.

Условные обозначения

В разных разделах данного руководства пользователя используются следующие символы:

	Важная информация и полезные советы по эксплуатации.
	Предупреждения об опасности травмирования или повреждения имущества.
	Предупреждение о горячей поверхности.



ПЕРЕРАБОТАННАЯ И
ПЕРЕРАБАТЫВАЕМАЯ
БУМАГА

Этот прибор изготовлен на экологически безвредном современном оборудовании, без нанесения ущерба окружающей среде.

Важные инструкции по технике безопасности Внимательно прочитайте и сохраните инструкции для дальнейшего использования.

1.1 Предупреждение о соблюдении техники безопасности

Этот раздел содержит инструкции по технике безопасности, которые помогут защититься от риска пожара, поражения электрическим током, вредного воздействия в результате утечки микроволновой энергии, травм или повреждения имущества. В случае неисполнения данных инструкций гарантия аннулируется.

- Микроволновая печь Beko соответствует действующим стандартам безопасности. Поэтому, во избежание опасности, в случае повреждения прибора или кабеля питания необходим их ремонт/замена дилером, сервисным центром, специалистом или аналогичной авторизованной сервисной службой. Некачественный или неквалифицированный ремонт может повлечь риски и представлять

опасность для потребителя.

- Прибор предназначен для использования в домашних условиях и для схожих целей, например:
 - поварским персоналом в магазинах, офисах и других рабочих средах;
 - Фермы
 - Постояльцами в гостиницах и других жилых средах;
 - В заведениях типа «ночлег и завтрак».
- Она не пригодна для промышленного или лабораторного использования.
- Не пытайтесь запустить печь, когда ее дверца открыта, иначе вы можете подвергнуться вредному воздействию микроволновой энергии. Запрещается отключать или взламывать предохранительные замки.
- Микроволновая печь предназначена для подогрева продуктов питания и напитков. Сушка продуктов или одежды, а также подогрев грелок, тапочек, губок, влажных тканей и аналогичных предметов может привести к риску получения травм, возгоранию или пожару.

1

Важные инструкции по технике безопасности и защите окружающей среды

- Не помещайте никакие предметы между лицевой стороной и дверцей печи. Не допускайте скопления грязи или остатков чистящего средства на закрывающих поверхностях.
- Любые работы по обслуживанию, связанные со снятием крышки, обеспечивающей защиту от воздействия микроволновой энергии, должны выполняться уполномоченными лицами/сервисным центром. Любое другое вмешательство опасно.
- Ваш продукт предназначен для приготовления, разогрева и размораживания продуктов в домашних условиях. Его нельзя использовать в коммерческих целях.
- Ваша печь не предназначена для сушки живых существ.
- Не используйте прибор для сушки одежды или кухонных полотенец.
- Не используйте этот прибор на открытом воздухе, в ванных комнатах, во влажной среде или в местах, где он может намокнуть.
- Никакая ответственность или гарантийные претензии не принимаются за ущерб, возникший в результате неправильного использования или неправильного обращения с прибором.
- Не пытайтесь проводить ремонт прибора самостоятельно. Претензии по гарантии не принимаются в случае повреждений, вызванных ненадлежащим обращением.
- Используйте только оригинальные детали или детали, рекомендованные производителем.
- Не оставляйте изделие без присмотра во время работы.
- Всегда используйте прибор на устойчивой, ровной, чистой, сухой и нескользкой поверхности.
- Запрещается использовать прибор с внешним таймером или отдельной системой дистанционного управления.
- Перед первым использованием прибора очистите все детали. Смотрите подробности, приведенные в разделе «Очистка и обслуживание».
- Используйте прибор строго по назначению, как описано в данном руководстве.
- Во время работы прибор сильно нагревается. Следите за тем,

1

Важные инструкции по технике безопасности и защите окружающей среды

чтобы не прикасаться к горячим частям внутри печи.

- Не допускайте работы печи, когда она пустая.
- Посуда может нагреться из-за тепла, передаваемого от нагретой пищи к посуде. Вам могут понадобиться перчатки для печи, чтобы держать посуду.
- Необходимо проверять, подходит ли посуда для ее помещения в микроволновую печь.
- Не ставьте печь на плиты или другие приборы, вырабатывающие тепло. В противном случае она может быть повреждена, и гарантia станет недействительной.
- При открытии крышек или фольги после приготовления пищи может выходить пар.
- Во время использования прибор и его доступные поверхности могут быть очень горячими.
- Дверца и внешнее стекло могут быть очень горячими во время использования прибора.
- Убедитесь, что ваш сетевой блок питания соответствует требованиям, приведенным на табличке прибора.

- Единственный способ отключить прибор от электросети - вынуть вилку из розетки.
- Используйте прибор только с заземленной розеткой.
- Никогда не используйте оборудование, если поврежден кабель питания или сам прибор.
- Не используйте прибор с удлинителем.
- Никогда не прикасайтесь к устройству или его вилке влажными или мокрыми руками.
- Размещайте прибор таким образом, чтобы всегда обеспечивался доступ к вилке.
- Не допускайте повреждения кабеля питания: не сжимайте, не сгибайте и не допускайте его трения об острые предметы. Держите кабель питания вдали от горячих поверхностей и открытого пламени.
- Убедитесь, что нет опасности, что шнур питания может быть случайно выдернут или кто-то может споткнуться о него во время использования прибора.
- Отключайте прибор от сети перед каждой чисткой и в нерабочее время.

Важные инструкции по технике безопасности и защите окружающей среды

- Не тяните за шнур питания устройства, чтобы отключить его от источника питания, и никогда не наматывайте шнур питания вокруг устройства.
- Не погружайте прибор, шнур питания или вилку в воду или другие жидкости. Не держите его под струей воды.
- В случае подогревания продуктов в пластиковых или бумажных контейнерах следить за печью в связи с возможностью воспламенения.
- Перед помещением пакетов в печь снимите проволочные завязки и/или металлические ручки с бумажных или пластиковых пакетов.
- Если наблюдается дым, выключите или отключите прибор от сети, если это безопасно, и держите дверцу закрытой, чтобы погасить пламя.
- Не используйте микроволновую печь для хранения. Не оставляйте бумажные предметы, продукты для приготовления пищи или продукты внутри печи, когда она не используется.
- Содержимое бутылочек для кормления и банок с детским питанием должно быть перемешано, либо необходимо встряхнуть эти бутылочки или баночки, а также перед употреблением следует проверить температуру во избежание ожогов.
- Данное изделие относится к оборудованию ПНМ Группы 2 Класса В. Группы 2, включает все оборудование ПНМ (ISM, Industrial, Scientific and Medical / промышленное, научное и медицинское), в котором радиочастотная энергия генерируется и / или используется в форме электромагнитного излучения для обработки материалов, а также электроэррозионное оборудование.
- Оборудование класса В подходит для использования в домашних условиях и в учреждениях, напрямую подключенных к низковольтной электросети.
- Не используйте растительное масло в печах. Горячее масло может повредить компоненты и материалы печи и даже вызвать ожоги кожи.
- Прокалывайте продукты с толстой коркой, например картофель, кабачки, яблоки и каштаны.

Важные инструкции по технике безопасности и защите окружающей среды

- Прибор нужно ставить тыльной стороной к стене.
- Перед перемещением прибора зафиксируйте тарелку, чтобы не повредить ее.
- Яйца в скорлупе и яйца, сваренные вскруты, не следует подогревать в микроволновой печи, так как они могут взорваться (даже после завершения подогрева).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Если дверцы или дверные уплотнения повреждены, эксплуатация печи не допускается, пока она не будет отремонтирована квалифицированным специалистом.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Осуществление обслуживания или иных ремонтных операций, предполагающих снятие крышки, предназначеннной для защиты от воздействия микроволновой энергии, лицом, не являющимся компетентным специалистом, представляет опасность.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Жидкости и другие продукты не должны подогреваться в плотно закрытых контейнерах, так как последние могут взорваться.

- Чистка данной печи должна

- осуществляться регулярно, при этом необходимо удалять любые остатки продуктов.
- Над верхней поверхностью печи должно быть не менее 20 см свободного пространства.
- Не следует переваривать пищу, так как это может стать причиной пожара.
- Не используйте химические вещества и чистящие средства с паром для очистки прибора.
- Рекомендуется соблюдать крайнюю осторожность при использовании рядом с детьми и людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями.
- Этим прибором могут пользоваться дети в возрасте 8 лет и старше, а также люди с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или люди, не обладающие знаниями и опытом, если они находятся под присмотром в отношении безопасного использования продукта или если они проинструктированы соответствующим образом или осознают риски использования продукта. Дети не должны играть с данным прибором.

Важные инструкции по технике безопасности и защите окружающей среды

Дети не должны выполнять процедуры очистки и технического обслуживания, если они не находятся под контролем старших.

- **Опасность удушья!** Храните все упаковочные материалы в недоступном для детей месте.
- Из-за чрезмерного нагрева, возникающего в режиме гриля и комбинированном режиме, детям разрешается использовать эти режимы только под присмотром взрослых.
- Храните изделие и шнур питания в недоступном для детей младше 8 лет месте.
- Не готовьте еду прямо на стеклянной тарелке. Поместите продукты в соответствующие кухонные принадлежности, прежде чем помещать их в печь.
- Использование металлических контейнеров для еды и напитков во время приготовления в микроволновой печи запрещено. В противном случае может возникнуть искрение.
- Этот продукт не предназначен для встраивания. Не кладите изделие в шкаф или коробку, пока оно используется.

1.2 Соответствие требованиям Директивы WEEE (директива ЕС об отходах электрического и электронного оборудования) и утилизация отработавшего прибора:

Данное устройство соответствует Директиве ЕС WEEE по ограничению использования вредных веществ (2012/19/EU). Данный прибор имеет классификационный знак для отработанного электрического и электронного оборудования (WEEE).



Такой знак означает, что после завершения эксплуатации прибор запрещается выбрасывать вместе с прочими бытовыми отходами.

Использованное устройство необходимо вернуть в официальный пункт приема утилизируемых электрических и электронных устройств. Чтобы найти такие системы приема утиля, обратитесь в местные уполномоченные органы или к розничным продавцам, у которых был приобретен продукт. Каждое домашнее хозяйство выполняет важную роль в восстановлении и утилизации старого оборудования. Надлежащая утилизация отработавшего устройства позволяет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

1.3 Соответствие требованиям Директивы RoHS

Приобретенный Вами прибор соответствует требованиям Директивы RoHS ЕС (2011/65/EU). В нем не содержится вредных и запрещенных материалов, указанных в данной Директиве.

1

Важные инструкции по технике безопасности и защите окружающей среды

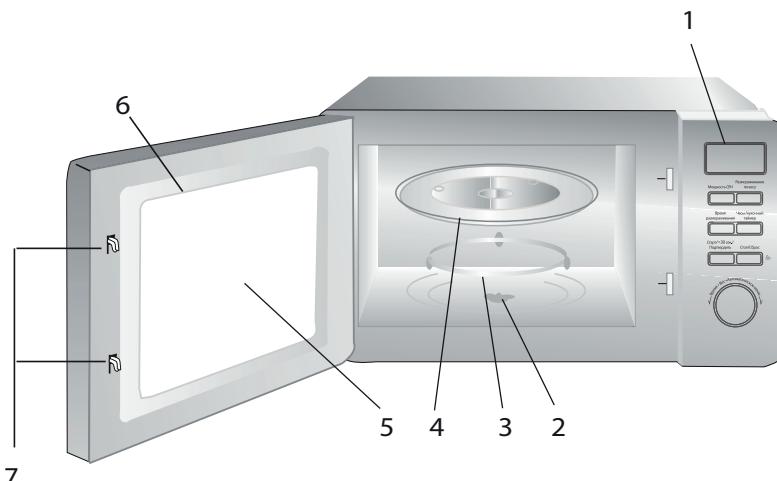
1.4 Информация об упаковке



Материалы упаковки устройства произведены из перерабатываемого сырья в соответствии с нашими национальными нормами по защите окружающей среды. Запрещается выбрасывать упаковочные материалы вместе с бытовыми и другими отходами. Отправьте их в точки сбора упаковочных материалов, указанные местными органами власти.

2 Ваша микроволновая печь

2.1 Обзор



1. Панель управления
2. Вал поворотного стола
3. Опора поворотного стола
4. Стеклянный поднос поворотного стола
5. Окно печи
6. Узел дверцы
7. Система предохранительной блокировки дверцы

Внешние габариты (микроволновая печь)	258,2 мм (В) / 439,5 мм (Ш) / 356 мм (Г)
Внутренние размеры печи	205,2 мм (В) / 303,6 мм (Ш) / 306 мм (Г)
Объем печи	20 литров
Масса нетто	11,1 кг
Масса нетто (содержимое набора)	12,1 кг

2.2 Технические характеристики

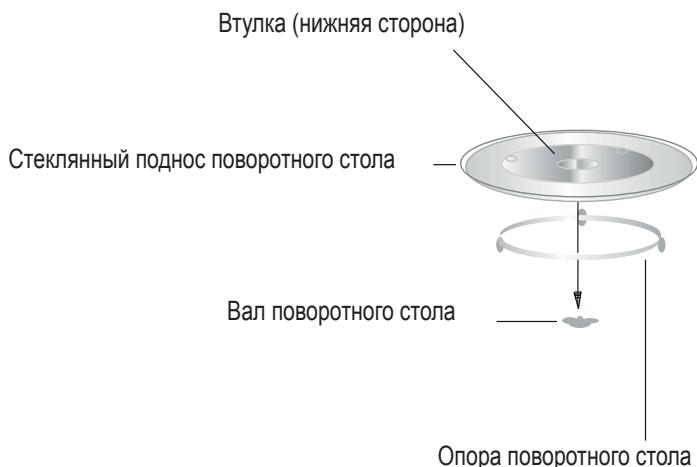
Потребляемая мощность	230 В~50 Гц, 1270 Вт (микроволновый режим)
Выходная мощность	800 Вт
Рабочая частота	2450 МГц
Сила тока	5 А

Производитель оставляет за собой право на изменение технических характеристик и конструкции изделия.

Значения, содержащиеся в маркировке изделия или в сопроводительных документах к нему, получены в лабораторных условиях согласно требованиям соответствующих стандартов. Фактические данные могут отличаться в зависимости от режима эксплуатации электроприбора и условий окружающей среды. Значения мощности даны для напряжения 230 В.

2 Ваша микроволновая печь

2.3 Установка поворотного стола

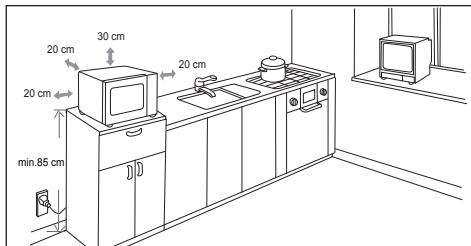


- Запрещается устанавливать стеклянный поднос вверх дном. Стеклянный поднос не должен ни во что упираться.
- Во время готовки должны быть задействованы как врачающийся стеклянный поднос, так и его опора.
- Для приготовления все продукты и контейнеры с продуктами должны всегда помещаться на стеклянный поднос.
- При растрескивании или поломке стеклянного подноса или его опоры необходимо обратиться в сервисный центр.

3 Установка и подключение

3.1 Установка и подключение

- Освободите прибор от упаковочных материалов, выньте из него принадлежности. Осмотрите печь на предмет наличия повреждений, таких как вмятины или дефекты дверцы. Если печь имеет повреждения, то устанавливать ее нельзя.
- Удалите защитную пленку с поверхности корпуса микроволновой печи.
- Не снимайте слюдяную пластину светло-коричневого цвета, предназначенну для защиты магнетрона, закрепленную в полости печи.
- Выберите ровную поверхность, обеспечивающую достаточное пространство для входных и выходных воздуховодов.



- Минимальная высота установки — 85 см.
- Заднюю поверхность прибора следует устанавливать вплотную к стене. Минимальный зазор над печью должен составлять 30 см; минимальное расстояние от боковых стенок печи до прилегающих стен должно составлять 20 см.
- Не следует демонтировать ножки микроволновой печи.
- Блокирование входных/выходных воздуховодов может привести к выходу микроволновой печи из строя.

- Печь следует устанавливать на максимальном удалении от радиоприемников и телевизоров. При работе микроволновой печи возможно создание помех приему радиовещательных или телевизионных программ.
- 2. Включите печь в стандартную бытовую розетку. Проследите за тем, чтобы напряжение и частота соответствовали значениям, указанным на паспортной табличке изделия.

ВНИМАНИЕ! Не устанавливайте микроволновую печь над кухонными плитами или другими бытовыми приборами, являющимися источниками тепла. В результате установки рядом с источником тепла микроволновая печь может выйти из строя, а гарантия на прибор будет недействительной.



Доступные поверхности могут нагреваться в процессе работы.



4.1 Панель управления



4.2 Инструкции по эксплуатации

В данной микроволновой печи применяется современная электронная система управления для регулировки параметров приготовления пищи, которые будут соответствовать вашим кулинарным требованиям.

4.2.1 Установка времени

При включении питания микроволновой печи, на светодиодном индикаторе отображаются цифры «0:00», и подается однократный звуковой сигнал.

1. Нажмите кнопку "Часы/кухонный таймер", и цифры, указывающие время в часах, начнут мигать.
2. Поворачивая , выставьте часы; вводить следует число от 0 до 23.
3. Нажмите кнопку "Часы/кухонный таймер", и цифры, указывающие время в минутах, начнут мигать.
4. Поворачивая , выставьте минуты; вводить следует число от 0 до 59.
5. Нажмите кнопку "Часы/кухонный таймер", чтобы завершить установку времени. Начнет мигать символ «::», и отобразится время.



Если часы не были наведены, они не будут работать после включения микроволновой печи.



Если во время настройки нажать кнопку "Стоп/Сброс", печь автоматически переключается на предыдущий режим.

4 Эксплуатация

4.2.2 Таймер приготовления (счетчик)

Печь оснащена автоматическим счетчиком, не привязанным к остальным ее функциям, поэтому его можно использовать отдельно, для других целей (максимальное время отсчета составляет 95 минут).

1. Однократно нажмите кнопку "Часы/кухонный таймер", на светодиодном индикаторе отобразится значение «00:00».

2. Вращая , введите нужное время.

3. Нажмите кнопку "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы подтвердить настройку.

4. После истечения установленного на таймере времени появится индикация текущего времени. 5 раз прозвучит звуковой сигнал.

Если часы были установлены (24-часовая система), на дисплее отобразится текущее время.

Чтобы отключить таймер, нажмите кнопку "Стоп/Сброс".



Кухонный таймер работает не так, как часы в 24-часовом формате. Кухонный таймер – это просто таймер.

4.2.3 Приготовление пищи в микроволновой печи

1. Нажмите "Мощность СВЧ" и на светодиодном индикаторе отобразится надпись «P100».

2. Нажмите "Мощность СВЧ" соответствующее количество раз или поверните  для выбора мощности микроволнового излучения: на дисплее поочередно отобразятся значения «P100», «P80», «P50», «P30», «P10».

3. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы подтвердить ввод, поворачивая , установите время готовки от 0:05 до 95:00.

4. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс приготовления.



Например. Если нужно установить мощность микроволнового излучения 80 % для готовки в течение 20 минут, печь настраивается следующим образом.

5. Однократно нажмите "Мощность СВЧ", на светодиодном индикаторе отобразится надпись «P100».

6. Еще раз нажмите "Мощность СВЧ" или установите мощность микроволнового излучения 80%, вращая .

7. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы подтвердить ввод, на светодиодном индикаторе отобразится надпись «P 80».

8. Вращая , отрегулируйте время готовки так, чтобы его значение на индикаторе составляло «20:00».

9. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс приготовления.

Порядок установки времени с помощью кнопки кодирования приводится ниже:

Установка продолжительности приготовления	Значение шага
0-1 минута	5 секунд
1-5 минут	10 секунд
5-10 минут	30 секунд
10-30 минут	1 минута
30-95 минут	5 минут

Таблица мощности микроволнового излучения

Количество последовательных нажатий	Одно	Два	Три	Четыре	Пять
Мощность микроволнового излучения	100 %	80 %	50 %	30 %	10 %

4.3 Быстрое приготовление

1. В состоянии ожидания нажмите кнопку "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы в течение 30 секунд пища готовилась на максимальном уровне мощности микроволн. С каждым нажатием той же кнопки время приготовления продлевается еще на 30 секунд. Максимальное время, которое можно установить — 95 минут.

2. Нажатие кнопки "Старт/+30 сек./Подтвердить" во время приготовления пищи в микроволновом режиме и в процессе размораживания по времени увеличивает время приготовления.

3. В режиме ожидания поверните  влево для непосредственного выбора времени приготовления. После выбора времени нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс приготовления. Мощность микроволнового излучения составляет 100 %.

 В режимах автоматического приготовления и размораживания по весу увеличение времени приготовления нажатием "Старт/+30 сек./Подтвердить" является невозможным.

4.4 Размораживание по весу

- Нажмите "Размораживание по весу" один раз, на дисплее отобразится «dEF1».
- Вращая , установите вес продукта от 100 до 2000 г.
- Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс размораживания.

4.5 Размораживание по времени

- Нажмите "Время размораживания" один раз, на дисплее отобразится «dEF2».
- Поворотом ручки  установите время размораживания. Максимальное время, которое можно установить — 95 минут.
- Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс размораживания. Мощность размораживания P30 не может изменяться.

4.6 Меню Авто

- Вращая  по часовой стрелке, выберите нужный пункт меню. Отобразятся пункты меню от «A-1» до «A-8», а именно: пицца, мясо, овощи, паста, картофель, рыба, напитки и попкорн.
- Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы подтвердить выбор.

4 Эксплуатация

3. Вращая , выберите массу продукта по умолчанию в соответствии с таблицей меню.
4. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс приготовления.



Например.Пример: если вы желаете приготовить 350 г рыбы с применением меню "Авто":

1. Вращайте  по часовой стрелке, пока на индикаторе не отобразится надпись «A-3».
2. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы подтвердить выбор.
3. Вращая , выберите массу рыбы так, чтобы на индикаторе отобразилось значение «350».
4. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс приготовления.

4.6.1 Меню автоматического приготовления

Меню	Вес	Показания дисплея
A-1 Автоматический разогрев	200 г	200
	400 г	400
	600 г	600
A-2 Овощи	200 г	200
	300 г	300
	400 г	400
A-3 Рыба	250 г	250
	350 г	350
	450 г	450
A-4 Мясо	250 г	250
	350 г	350
	450 г	450

A-5 Макароны	50 г (с 450 мл холодной воды)	50
	100 г (с 800 мл холодной воды)	100
A-6 Картофель	200 г	200
	400 г	400
A-7 Пицца	600 г	600
	200 г	200
A-8 Суп	400 г	400
	200 мл	200
	400 мл	400

4.7 Многостадийное приготовление пищи

Максимально возможное количество этапов приготовления — 2. Если одним из этапов является размораживание, то оно автоматически выполняется на первом этапе. Однофазовый звуковой сигнал звучит после окончания каждого этапа и перед началом следующего.

Автоматическое приготовление не может быть выбрано в качестве одного из этапов многоэтапного приготовления.



Если необходимо в течение 5 минут разморозить пищу, а затем приготовить ее в течение 7 минут при мощности микроволнового излучения 80 %, выполните следующие действия.

1. Нажмите "Время размораживания" один раз, на дисплее отобразится «dEF2».
2. Поворачивая  установите время размораживания 5 минут.

3. Один раз нажмите "Мощность СВЧ".
4. Поверните  пока не отобразится «P80», чтобы выбрать 80 % мощности микроволнового излучения.
5. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы подтвердить выбор.
6. Поворотом регулятора  установите время приготовления 7 минут.
7. Нажмите "Старт/+30 сек./Подтвердить", чтобы начать процесс приготовления.

4.8 Функция запроса информации

1. Во режиме приготовления пищи нажмите на кнопку "Мощность СВЧ", в течение 3 секунд отображается текущий выставленный уровень мощности.
2. В режиме приготовления пищи при нажатии на кнопку "Часы/кухонный таймер" отображается текущее время. Оно отображается в течение 3 секунд.

4.9 Блокировка доступа детей

- Блокировка.** В состоянии ожидания нажмите "Стоп/Сброс", на 3 секунды — прозвучит длинный звуковой сигнал, обозначающий включение режима блокировки доступа детей.
- Отключение блокировки.** В заблокированном состоянии нажмите "Стоп/Сброс", на 3 секунды — прозвучит длинный звуковой сигнал, обозначающий отключение блокировки доступа детей.

4.10 Описание

1. Звуковой сигнал прозвучит один раз после поворота ручки регулятора вначале работы.
2. Если во время цикла готовки открывалась дверца, для продолжения готовки необходимо нажать кнопку "Старт/+30 сек./Подтвердить".
3. Если после настройки программы готовки вы не нажмете "Старт/+30 сек./Подтвердить" в течение 1 минуты, отобразится текущее время. И текущие настройки будут отменены.
4. Звуковой сигнал звучит один раз в случае удачного нажатия, в случае неполного нажатия ответа прибора не последует.
5. Звуковой сигнал прозвучит пять раз после окончания готовки.

5 Чистка и уход

5.1 Чистка



ВНИМАНИЕ! Не используйте для чистки электроприбора бензин, растворители или абразивные чистящие средства, металлические и жесткие щетки.



ВНИМАНИЕ! Ни в коем случае не погружайте прибор или его шнур питания в воду или другую жидкость.

1. Выключите прибор и выньте вилку шнура питания из розетки электросети.
2. Подождите, пока прибор полностью остынет.
3. Внутренние поверхности печи нужно содержать в чистоте. Брызги пищи или потеки жидкостей нужно вытираять влажной тканью. Если печь сильно загрязнена, для ее чистки можно использовать мягкое моющее средство. Не используйте аэрозоли и другие агрессивные моющие средства, так как от них могут остаться пятна, следы, а также возможно помутнение поверхности дверцы.
4. Внешние поверхности печи следует очищать влажной тканью. Не допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия, чтобы предотвратить повреждение рабочих компонентов печи.
5. Дверцу и стекло с обеих сторон, а также дверные прокладки и детали рядом с ними нужно регулярно протирать влажной тканью, чтобы удалить пятна и брызги от пролитой пищи. Не используйте абразивные моющие средства.
6. Не допускайте попадания влаги на панель управления. Очистку рекомендуется выполнять мягкой влажной тканью. При очистке панели управления дверцу печи нужно оставлять открытой, чтобы она случайно не включилась.

7. Если внутри печи или у ее дверцы присутствует конденсат от пара, вытрите его мягкой тканью. Конденсат образуется, если печь эксплуатируется в условиях высокой влажности. Это нормально.
8. В некоторых случаях для очистки нужно будет снять стеклянный поднос. Поднос следует мыть в теплой мыльной воде или в посудомоечной машине.
9. Роликовое кольцо и дно печи следует очищать, чтобы избежать чрезмерного шума. Достаточно протереть нижнюю поверхность печи, используя мягкое моющее средство. Роликовое кольцо можно мыть в теплой мыльной воде или в посудомоечной машине. При снятии роликового кольца для его очистки необходимо запомнить его положение для правильной установки в последующем.
10. Чтобы удалить неприятный запах из печи, налейте стакан воды и выдавите дольку лимона в глубокую емкость, пригодную для использования в микроволновой печи; включите печь на 5 минут, поставив ее на микроволновый режим. Тщательно промокните поверхности печи и вытрите их насухо мягкой тканью.
11. Если требуется заменить лампочку в печи, обратитесь в авторизованный сервисный центр.
12. Очистку печи следует выполнять регулярно, отложения пищи необходимо удалять. Если не выполнять очистку печи, вследствие этого могут возникнуть дефекты поверхностей, сокращающие срок службы электроприбора; при этом также повышается вероятность возникновения рисков при эксплуатации печи.
13. Электроприбор нельзя утилизировать как бытовые отходы; старую печь нужно сдать в специальную коммунальную службу – центр сбора отходов.

5 Чистка и уход

14. Если микроволновая печь используется с функцией гриля, возможно появление небольшого количества дыма и специфического запаха, которые исчезают спустя некоторое время эксплуатации.

5.2 Хранение

- Если вы не планируете использовать электроприбор в течение длительного времени, то его следует хранить надлежащим образом.
- Убедитесь, что электроприбор отключен от электросети, остыл, а его поверхности полностью сухие.
- Хранить прибор следует в сухом прохладном месте.
- Храните прибор в недоступном для детей месте.

6 Устранение неполадок

Нормально	
Микроволновая печь создает помехи приему телевизионных программ	При работе микроволновой печи возможно создание помех для приема радио- и телевизионных программ. Помехи аналогичны помехам, возникающим при использовании малых электроприборов, таких как миксер, пылесос и электровентилятор. Это нормально.
Освещение печи тусклое	При готовке на малой мощности микроволнового излучения освещение печи может быть тусклым. Это нормально.
На дверцах аккумулируется конденсат, из вентиляционных отверстий выходит горячий воздух	В процессе готовки пищи возможно выделение пара. Большая часть пара отводится через вентиляционные отверстия. Некоторое количество пара оседает в виде конденсата на холодных поверхностях, например, на дверце печи. Это нормально.
Печь была случайно включена пустой	Не следует включать электроприбор, если внутрь него не помещена пища. Это опасно

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Не получается включить печь	1) Шнур питания не подключен надлежащим образом	Отключите шнур от сети. Включите его снова через 10 секунд
	2) Сгорел плавкий предохранитель или сработал автоматический выключатель	Замените плавкий предохранитель или отключите автоматический выключатель (ремонт должен выполняться квалифицированным персоналом нашего сервисного центра)
	3) Проблема с розеткой	Проверьте исправность розетки, включив в нее любой другой электроприбор
Печь не нагревается	4) Плохо закрыта дверца	Закройте дверцу надлежащим образом
При работе микроволновой печи вращающийся стеклянный поднос издает шум	5) Вращающийся стеклянный поднос и днище печи загрязнены	Очистите грязные компоненты, см. раздел «Чистка и обслуживание»

Действует только на территории РФ / Valid for Russian Federation only



ГАРАНТИЯ 2 ГОДА

Адрес: 109004, Россия, Москва, ул. Станиславского, д21, стр 1. <http://www.beko.ru>
Телефон горячей линии 8-800-200-23-56 (Звонок бесплатный на всей территории России)

Гарантийный талон серия RUS №

Модель Серийный номер

Дата продажи

Дата установки

Компания

Компания

Подпись продавца

Подпись мастера

ПЕЧАТЬ

ПЕЧАТЬ

Покупатель Телефон

Фамилия, Имя, Отчество

Изделие проверялось в присутствии покупателя;
Покупатель с условиями гарантии ознакомлен

Подпись Покупателя



*Отрывные купоны гарантийного талона являются средством отчетности
о выполнении сервисным центром гарантийных работ. Купон изымается из
гарантийного талона после удовлетворения Ваших претензий.*



серия RUS №

Дата продажи

ПЕЧАТЬ
МАГАЗИНА



ГАРАНТИЯ 2 ГОДА



серия RUS №

Дата продажи

ПЕЧАТЬ
МАГАЗИНА



ГАРАНТИЯ 2 ГОДА



серия RUS №

Дата продажи

ПЕЧАТЬ
МАГАЗИНА



ГАРАНТИЯ 2 ГОДА

Производитель: "Arçelik A.S."
Karaağaç Caddesi No: 2-6 Sütlüce, 34445, Турция

Сделано в Китае

Импортер на территории РФ: ООО «БЕКО»

Юридический адрес: 601021 Россия, Владимирская обл., Киржачский р-н, дер. Федоровское, ул. Сельская, д. 49

Дата производства включена в серийный номер продукта, указанный на этикетке, расположенной на продукте, а именно:

первые две цифры серийного номера обозначают год производства, а последние две – месяц.
Например, «10-100001-05» обозначает, что продукт произведен в мае 2010 года.

Алдымен осы нұсқаулықты оқып шығыңыз!

Құрметті тұтынушы,

Веко өнімін сатып алғаныңыз үшін рақмет. Жоғары сапада және заманауи технологиямен жасалған өнімнен ең жақсы нәтижелер аласыз деп үміттенеміз. Сондықтан, өнімді пайдалану алдында осы нұсқаулықты және барлық басқа ілеспе құжаттарды толығымен оқып шығыңыз, сейтіп болашақта пайдалану үшін анықтама ретінде сақтаңыз. Егер өнімді басқа біреуге тапсырысаныз, пайдаланушы нұсқаулығын да беріңіз. Пайдаланушы нұсқаулығындағы барлық ескертулер мен ақпаратты ескеріңіз.

Сонымен қатар бұл пайдаланушы нұсқаулығы бірнеше басқа модельдер үшін қолданылатынын ескеріңіз. Модельдер арасындағы айырмашылықтар нұсқаулықта арнайы көрсетілген.

Таңбалардың мағыналары

Осы пайдаланушы нұсқаулығының әр түрлі бөлімдерінде келесі таңбалар пайдаланылады:

	Маңызды ақпарат және пайдалану туралы пайдалы кеңестер.
	Өмір мен мүлік қауіпсіздігіне қатысты қауіпті жағдайлар туралы ескертулер.
	Ұыстық беттерге арналған ескерту.



ҚАЙТА ӨНДЕЛГЕН және
ҚАЙТА ӨНДЕЛМЕЛІ ҚАҒАЗ

Бұл құрылғы экологияға зиянсыз заманауи зауыттарда, табиғатқа ешбір зиян тигізбейтіндей өндірілген.

1 Қауіпсіздік және қоршаған орта туралы маңызды нұсқаулар

Маңызды қауіпсіздік нұсқаулары Мұқият оқып шығып, болашақта пайдалану үшін сақтап қойыңыз

Бұл бөлім өрт, электр тогының соғу, микротолқын энергиясы кемуі әсері, жеке жарақат немесе мүліктің зақымдалу қаупінен қорғайтын қауіпсіздік туралы нұсқауларды қамтиды. Бұл нұсқауларды орындауда кепілдік күшін жояды.

1.1 Жалпы қауіпсіздік

- Микротолқынды пеш тағамды және сусындарды қыздыруға арналған. Тағамды немесе киімді кептіру және жылыту жастықшаларын, тәпішкелерді, губкаларды, дымқыл шүберекті және сол сияқты нәрселерді қыздыру жарақаттануға, тұтануға немесе өртенуге әкеп соқтыруы мүмкін.
- Бұл құрылғы келесідей тұрмыстық және ұқсас қолданбаларда пайдалануға арналған:
 - Дүкендердегі қызметкерлердің ас пісіру аймақтарында, қеңселерде және басқа да жұмыс істейтін жерлерде;

- Фермадағы үйлерде
- Қонақ үйлердегі, мотельдердегі клиенттер тұратын және басқа тұрғылықты жерлерде;
- Төсек пен таңғы ас беретін орындарда.
- Есірги ашық кезде пешті іске қосуға әрекет жасамаңыз, болмаса микротолқын энергиясына зиян келуі мүмкін. Қауіпсіздік құлыптары өшірілмеуі немесе өзгертілмеуі керек.
- Пештің алдыңғы жағы мен есірги арасына нысан қоймаңыз. Лай немесе тазалау агенті қалдықтарының корпус беттеріне жиналуына мүмкіндік бермеңіз.
- Микротолқын энергиясы әсеріне қарсы қорғаныс беретін қақпақты шешу әрекетін қамтитын қызметтік жұмыстар өкілдеп тұлғалармен/қызметпен орындалуы қажет. Кез келген басқа ұсыныс қауіпті.

1 Қауіпсіздік және қоршаған орта туралы маңызды нұсқаулар

- Өнім тағамды үйде пісіруге, жылжытуға және ерітуге арналған. Бұл коммерциялық мақсаттарға пайдаланылмауы қажет. Өндіруші дұрыс пайдаланбаудан болған зақымдарға жауапты болмайды.
- Бұл құрылғыны сыртта, ваннада, ылғалды орталарда немесе ылғалдануы мүмкін орындарда пайдаланбаңыз.
- Құрылғыны дұрыс пайдаланбаудан немесе қолданбаудан болатын зақымдарға жауапкершілік немесе кепілдік шағымы қарастырылмауы керек.
- Құрылғыны бөлшектеуге ешқашан әрекет жасамаңыз. Дұрыс қолданбау салдарынан болған зақым үшін ешбір кепілдік шағымдары қабылданбайды.
- Тек түпнұсқалық бөлшектерді немесе өндіруші ұсынған бөлшектерді пайдаланыңыз.
- Пайдалану кезінде осы құрылғыны қараусыз қалдырмаңыз.
- Құрылғыны үнемі тұрақты, тегіс, таза, құрғақ және тайғақ емес бетте пайдаланыңыз.
- Құрылғы сыртқы сағат таймерімен немесе бөлек қашықтан басқару жүйесімен басқарылмауы тиіс.
- Құрылғыны алғаш рет пайдалану алдында барлық бөлшектерді тазалаңыз. «Тазалау және техникалық қызмет көрсету» бөлімінде берілген мәліметтерді көріңіз.
- Құрылғыны осы нұсқаулықта сипатталған мақсатқа ғана басқарыңыз. Абразивті химикаттарды пайдаланбаңыз немесе осы құрылғыда буламаңыз. Бұл пеш тағамды жылжытуға және пісіруге арналған. Өндірістік немесе зертханалық қолданысқа арналмаған.
- Киімдерді немесе асүй орамалдарын пайдаланбаңыз.
- Құрылғыны пайдалану кезінде өте ыстық болады. Пеш ішіндегі ыстық бөлшектерді тұртпеңіз.
- Пеш тірі ағзаны құрғатуға арналмаған.
- Пешті бос күйінде басқармаңыз.
- Микротолқынды пештерге үйлесімді ыдыстарды ғана пайдаланыңыз.

1 Қауіпсіздік және қоршаған орта туралы маңызды нұсқаулар

- Жылтырылған тағамнан ыдысқа тасымалданған жылуға байланысты пісіру ыдысы ыстық болуы мүмкін. Үйдісты ұсташа үшін пеш қолғаптары керек болуы мүмкін.
- Микротолқынды пештерге үйлесімділігін тексеру үшін ыдыстар тексерілуі керек.
- Пешті плиталарға немесе басқа жылу генераторларына қоймаңыз. Болмаса, бұл зақымдалып, кепілдік жарамсыз болуы мүмкін.
- Микротолқынды пеш орнату нұсқауларына сәйкес емес камераға салынбауы қажет.
- Тағамды өзірлегеннен кейін қақпақтарды немесе фольганы ашу кезінде бұшығуы мүмкін.
- Жылтырылған тағамды шығару кезінде қолғаптар пайдаланыңыз.
- Құрылғыны пайдалану кезінде құрылғы мен қолжетімді беттері өте ыстық болуы мүмкін.
- Құрылғыны пайдалану кезінде есік пен сыртқы шыны өте ыстық болуы мүмкін.
- Егер қуат сымы зақымдалса, қауіпті болдырмау үшін бұл өндірушімен, қызмет көрсету агентімен немесе білікті тұлғамен ауыстырылуы қажет.
- Beko микротолқынды пештері қолданбалы қауіпсіздік стандарттарына сәйкес, сол себепті құрылғы немесе қуат кабелі зақымдалған жағдайда қауіпті болдырмау үшін дилермен, қызмет көрсету орталығымен немесе маманмен және өкілетті қызмет көрсету орталығымен жөнделуі немесе ауыстырылуы керек. Ақаулы немесе біліксіз жөндеу жұмысы қауіпті болуы мүмкін және пайдаланушыға қауіп төндіруі мүмкін.
- Желінің қуат көзі құрылғының көрсеткіштер тақтасында берілген акпаратқа сәйкес екендігін тексеріңіз. Құрылғыны қуат көзінен ажырату жолы - қуат тығызының қуат розеткасынан шығару.
- Құрылғыны тек түйікталған розеткамен пайдаланыңыз.
- Қуат кабелі немесе құрылғының өзі зақымдалған болса, ешқашан пайдаланбаңыз.
- Бұл құрылғыны ұзартқыш сыммен пайдаланбаңыз.

1 Қауіпсіздік және қоршаған орта туралы маңызды нұсқаулар

- Құрылғыны немесе тығынын сулы немесе ылғалды қолдармен ешқашан түртпеңіз.
- Құрылғыны өр қашан ашаға қол жететіндей етіп орналастырыңыз.
- Қуат кабелін қысумен, майыстырумен немесе үшкір шеттерін үйкеумен зақым келтірменіз. Қуат кабелін ыстық беттерге және ашық жалынға жақыннатпаңыз.
- Құрылғыны пайдалану кезінде қуат кабелі кездейсоқ тартылуынан немесе әлдекімнің үстіне шыққанынан қауіп төнбейтінін тексеріңіз.
- Әр тазалау алдында және құрылғыны пайдаланбау кезінде құрылғыны ажыратыңыз.
- Құрылғының қуат кабелін қуат көзінен ажырату үшін тартпаңыз және қуат кабелін құрылғы айналасына ешқашан орамаңыз.
- Құрылғыны, қуат кабелін немесе қуат тығынын суға не басқа сұйықтықтарға батырмаңыз. Ағын су астында ұстамаңыз.
- Пластик немесе қағаз контейнерлердегі тағам жылдыту кезінде тұтану қаупіне байланысты көзіңіз пеште болсын.
- Микротолқынды пеште пайдалануға болатын қалталарды пешке салу алдында сымдарды және/немесе қағаз немесе пластик қалталардың металл тұтқаларын алыңыз.
- Егер тұтін байқалса, құрылғыны өшіріп немесе ажыратып, жалынды өшіру мақсатында есікті жабық ұстаңыз.
- Пештің ішінде зат сақтамаңыз. Пеш пайдаланылмаған кезде ішінде қағаз элементтерді, пісіру материалын немесе тағамды қалдырмаңыз.
- Қүйіп қалудың алдын алу үшін тамақтандыру бөтелкелері мен сәби тағами құтыларының ішіндегі нәрсені тұтыну алдында арапастыру немесе шайқау керек.
- Бұл құрылғы - 2-топты В класты ISM жабдығы. 2-топта радио-жиілік энергиясы арнайы құрылатын және/немесе материал өндейтін электромагниттік сәулелену пішінінде пайдаланылатын барлық ISM (Өндірістік, ғылыми және медициналық) жабдығы және үшқын эрозиясы жабдығы бар.

1 Қауіпсіздік және қоршаған орта туралы маңызды нұсқаулар

- В класты жабдық түрмистық қондырыларда және төмен кернеулі қуат көзі желісіне тікелей қосылған қондырыларда пайдалануға арналған.
- Құрылғы есігі немесе сыртқы беті пайдалану кезінде ыстық болуы мүмкін.
- Микротолқынды пешпен сусындарды жылытқаннан кейін сусынды алу кезінде қайнап шашырауы мүмкін, сол себепті контейнерлерді ұстаған кезде абай болыңыз.
- Пеште ешбір затты құрмаңыз. Ұстық май пеш құрамдастарына және материалдарына зақым келтіріп, терінің қуюіне себеп болуы мүмкін.
- Тағам картоп, цуккини, алма және каштан сияқты қалың қыртысты тағамды тығыңыз.
- Құрылғыны артқы жағы қабырғаға қарайтындей етіп салу қажет.
- Құрылғыны жылжыту алдында зақымдалуын болдырмау үшін айналмалы түбін бекітіңіз.
- Қ а б ы р ш ағ ы н д ағ ы жұмыртқаларды және бүтін күйінде суға пісірілген жұмыртқаларды шағын толқында пештерде жылытпаңыз, себебі олар тіпті шағын толқынды пеште қыздырған соң да жарылып кетуі мүмкін.
- Құрылғы артындағы және бүйірлеріндегі бөлшектерді алмаңыз, себебі олар камера қабырғалары мен құрылғы арасындағы минималды қашықтықтарды қорғап, талап етілетін ауа циркуляциясына мүмкіндік береді.
- Пешті таза күйде сақтамау бетін нашарлатып, құрылғының қызмет мерзіміне жағымсыз әсер етіп, қауіпті жағдай тудыруы мүмкін.
- Есік бекітпелерін және іргелес бөлшектерін тазалау: Ұстық сабынды су пайдаланыңыз. Үйдіс шүберегімен тазалаңыз, құрмаңыз. Тазалауға металл немесе шыны қырғыш пайдаланбаңыз.

ЕСКЕРТУ: Егер есік немесе есік бекітпелері зақымдалса, білікті тұлғамен ауыстырылмайынша пеш басқарылмауы қажет.

ЕСКЕРТУ: Шағын толқын қуатының әсерінен қорғайтын жапқышты алу арқылы қызмет

1 Қауіпсіздік және қоршаған орта туралы маңызды нұсқаулар

көрсету немесе жөндеу жүмыстарын орындау білікті тұлғадан басқалар үшін қауіпті болып табылады.

ЕСКЕРТУ: Сұйықтықтар және басқа да тағамдар тығыздалып жабылған контейнерлерде жылытылмауы керек, себебі олар жарылып кетуі мүмкін.

- Пеш жүйелі түрде тазаланып, тағам қалдықтары жойылуы керек.
- Пештің үстіңгі бетінен жоғары кемінде 20 см бос кеңістік болуы керек.
- Құрылғыны тиісті қолданысынан басқа мақсаттар үшін пайдаланбаңыз.
- Құрылғыны жылыту көзі ретінде пайдаланбаңыз.
- Микротолқынды пеш тек тағамды ерітуге, пісіруге және бұқтыруға арналған.
- Тағамдарды артық өзірлеменіз, болмаса өртке себеп болуы мүмкін.
- Құрылғыны тазалау үшін бу негізіндегі тазалағыштар пайдаланбаңыз.
- Балалар және дене, сезім немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі тұлғалар жаңында пайдалану кезінде аса мүқият болу үсынылады.
- Бұл құрылғыны 8 немесе одан жоғары жастағы балалар және дене, сезім немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі адамдар немесе білімі және тәжірибесі жоқ адамдар тек өнімді қауіпсіз пайдалануға қатысты бақылауда болғанда немесе сәйкесінше нұсқау алғанда немесе өнімді пайдалану қауіптерін түсінгенде пайдалана алады. Балалар құрылғымен ойнамауы керек. Ересектер бақыламаса, тазалау және пайдаланушыға қызмет көрсету процедуralарын балалар орындауда керек.
- Бұлығы қаупі бар! Барлық бума материалдарын балалардан алыста сақтаңыз.
- Балаларға микротолқынды пешті қауіпсіз жолмен пайдалану нұсқаулары беріліп, бұрыс пайдалану қауіптерін түсінген жағдайда ғана балалардың пешті бақылаусыз пайдалануына рұқсат беріңіз.
- Гриль және біріктіру режимдерінен шығатын артық жылуға байланысты балаларға осы режимдерді тек ересек бақылауымен пайдалануға

1 Қауіпсіздік және қоршаған орта туралы маңызды нұсқаулар

Рұқсат беріледі.

- Өнімді және қуат кабелін 8 жастан кіші балалар қолы жетпейтіндей етіп сақтаңыз.
- Құрылғыны пайдалану кезінде құрылғы мен қолжетімді беттері өте ыстық болуы мүмкін. Балаларды алыс ұстаңыз.
- Бұл құрылғыны қозғалу, дене, сезім немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі адамдарға (балаларды қоса) немесе осы құрылғыға қатысты тәжірибесі немесе білімі жоқ адамдарға ықтимал қауіп-қатерлер мен құрылғыны қауіпсіз жолмен пайдалану туралы нұсқау берілмейінше және олар бақыланбайынша пайдалануға болмайды.
- Құрылғымен ойнамаудың қамтамасыз ету үшін балаларыңызды қадағалау қажет.
- **ЕСКЕРТУ:** Балаларға пешті қауіпсіз жолмен пайдалану нұсқаулары беріліп, бұрыс пайдалану қауіптерін түсінген жағдайда ғана балалардың пешті бақылаусыз пайдалануына рұқсат беріңіз.

1.2 Қоқыс өнімдерді лақтыру туралы WEEE директивасының талаптарына сәйкестік:

Бұл өнім ЕО WEEE директивасының (2012/19/EU) талаптарына сәйкес келеді. Бұл өнімде қоқыс электр және электрондық жабдық (WEEE) жіктеу таңбасы бар.



Бұл өнім қайта пайдалануға болатын және қайта өндөу үшін жарамды жоғары сапалы бөлшектермен және материалдармен жасалған. Қызмет көрсету мерзімі біткенде қоқыс өнімді әдеттегі тұрмыстық және басқа қоқыстармен бірге лақтырмаңыз. Оны электр және электрондық жабдықтарды қайта өндөу үшін жинау орталығына апарыңыз. Бұл жинау орталықтары туралы білу үшін жергілікті билік органдарына хабарласыңыз.

1.3 RoHS директивасының талаптарына сәйкестік:

Сіз сатып алған өнім ЕО RoHS директивасының (2011/65/EU) талаптарына сәйкес келеді. Оның құрамында директивада көрсетілген зиянды және тыйым салынған материалдар жоқ.

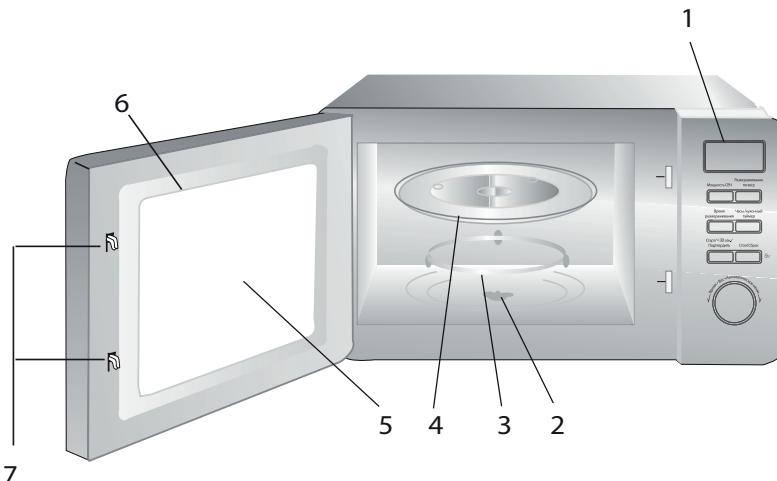
1.4 Бума ақпараты



Өнімнің орамасы біздің үлттық заңнамага сай қайта өндөуге болатын материалдардан жасалған. Бума материалдарын тұрмыстық немесе басқа қоқыстармен бірге қоқысқа лақтырмаңыз. Оларды жергілікті билік органдары белгілеген бума материалын жинау орындарына апарыңыз.

2 Микротолқынды пешіңіз

2.1 Шолу



1. Басқару тақтасы
2. Бұрылмалы білік
3. Бұрылмалы тірек
4. Шыны науа
5. Пеш терезесі
6. Есік тобы
7. Есік құлыптау жүйесі

2.2 Техникалық деректер

Қуат шығыны	230 В~50 Гц, 1250 Вт "Мощность СВЧ"
Шығыс	800 Вт
Жұмыс жүйлігі	2450 МГц
Ампер мәні	5 А
Сыртқы өлшемдері (Микротолқынды пеш)	(H) 258.2 mm / (I) 439.5 mm / (P) 356 mm
Пештің ішкі өлшемдері	(H) 205.2 mm / (I) 303.6 mm / (P) 306 mm
Пеш сыйымдылығы	20 литр
Таза салмағы	11,1 кг
Таза салмағы (жинақ мазмұны)	12,1 кг

Техникалық және дизайн өзгерістерін енгізу құбығы сақталуда.

Өнімдегі белгілер немесе өніммен бірге берілген басқа құжаттардағы мәндер сәйкес стандарттар негізінде зертханада алынған мәндер болып табылады. Бұл мәндер құрылғыны пайдалануға және қоршаған орта жағдайларына сай өзгеріп отырады. Қуат мәндері 230 В қуатымен тексерілген.

2 Микротолқынды пешіңіз

2.3 Бұрылратынын орнату



- Шыны науаны ешқашан үстіне түбіне қаратып қоймаңыз. Шыны науа ешқашан шектелмеуі керек.
- Шыны науа және бұрылмалы тірек үнемі пісіру барысында пайдаланылуы қажет.
- Барлық тағам және тағам ыдыстары үнемі пісіруге арналған шыны науаға салынуы қажет.
- Егер шыны науа немесе бұрылмалы тірек сынса немесе сызат түссе, ең жақын өкілдегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

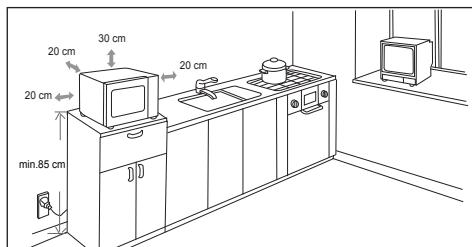
3 Орнату және қосу

3.1 Орнату және қосу

- Барлық бума материалын және керек-жарақтарды алып тастаңыз. Пешті майысы немесе сынған есік сияқты зақымға тексеріңіз. Пеш зақымдалған жағдайда орнатпаңыз.
- Микротолқынды пеш кабинасы бетінен қорғаныс таспасын алып тастаңыз.
- Магнетронды қорғау үшін пеш қуысына тіркелетін ашық қоңыр слюда қақпағын алмаңыз.
- Кіріс және шығыс желдеткіштер үшін жеткілікті ашық орын қамтамасыз ететін тегін бетті таңдаңыз.



Жұмыс барысында қолжетімді бет ыстық болуы мүмкін.



- Минималды орнату биіктігі - 85 см.
- Құрылғының артқы беті қабырғаға қарсы қойылуы керек. Пеш үстінен 30 см минималды аралық қалдырыңыз, пеш пен іргелес қабырғалары арасында кемінде 20 см аралық талап етіледі.
- Пеш астынан аяқтары алып тастамаңыз.
- Кіріс және/немесе шығыс саңылауларды құлыштау пешке зақым келтіруі мүмкін.
- Пешті радиолардан және ТД-дан барынша алыс қойыңыз. Микротолқынды пеш жұмысы радио немесе ТД қабылдау кедергісіне себеп болуы мүмкін. 2. Пешті стандартты түрмистік розеткаға тығыңыз. Кернеу мен жиілік төлкүжат тақтайшасындағы кернеу мен жиілікке тең екендігін тексеріңіз.



ЕСКЕРТУ: Пешті конфорка немесе басқа жылу шығаратын құрылғы үстінен орнатпаңыз. Егер жылу көзіне жақын немесе үстінен орнатылса, пеш зақымдалып, кепілдік бұзылуы мүмкін.

4.1 Басқару тақтасы



4.2 Пайдалану нұсқаулары

Осы микротолқынды пеште пісіруге жақсы қажеттіліктерді сәйкестендіру үшін пісіру параметрлерін реттеуге кейінгі электрондық басқару құралы пайдаланылады.

4.2.1 Ұақытты орнату

Микротолқынды пеш тоққа қосылған кезде, СКД экранында "0:00" көрсетіледі және бір рет сигнал беріледі.

1. "Часы/кухонный таймер" түймесін екі рет басыңыз, сонда сағатқа арналған таңбалар жыптылықтай бастайды.
2. Сағатты реттеу үшін тетігін бұраңыз, енгізілетін мән 0 және 23 аралығында болу керек.
3. "Часы/кухонный таймер" түймесін басыңыз, сонда минутқа арналған таңбалар жыптылықтай бастайды.
4. Минутты реттеу үшін тетігін бұраңыз, енгізілетін мән 0 және 59 аралығында болу керек.
5. Орнатуды аяқтау үшін "Часы/кухонный таймер" түймесін басыңыз. ":" таңбасы жыптылықтап, уақыт жанады.



Егер сағат орнатылмаса, қуаттау кезінде жұмыс істемейді.



Орнату кезінде "Стоп/Сброс" түймесін бассаңыз, пеш автоматты түрде алдыңғы режимге оралады.

4 Пайдалану

4.2.2 Асүй таймері (есептегіш)

Пешіңіз пеш функцияларымен байланыстырылмаған автоматты есептегішпен жабдықталған және оны асүйде бөлек пайдалануға болады (оны максималды 95 минутқа орнатуға болады).

1. "Часы/кухонный таймер" түймесін бір рет басыңыз, СКД экранында 00:00 мәні көрсетіледі.
2. Дұрыс уақытты енгізу үшін тетігін  бұраңыз.
3. Параметрді растау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.
4. Асүй уақытына жеткен кезде сағат индикаторы өшеді. Сигнал 5 рет шығады. Егер сағат орнатылса (24 сағаттық жүйе), экранда ағымдағы уақыт көрсетіледі.

Таймерді кез келген уақытта тоқтату үшін "Стоп/Сброс" түймесін басыңыз.



Асүй таймері функциялары 24 сағаттық жүйеден бөлек болады.
Асүй таймері - жай ғана таймер.

4.2.3 Микротолқынды пешпен пісіру

1. "Мощность СВЧ" түймесін басыңыз, СКД экранында "P100" көрсетіледі.
2. "Мощность СВЧ" түймесін басыңыз немесе микротолқын қуатын таңдау үшін  бұрсаңыз, "P100", "P80", "P50", "P30", "P10" ретімен көрсетіледі.

3. Одан кейін растау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз және пісіру уақытын 0:05 - 95:00 аралығында орнату үшін  тетігін бұраңыз.
4. Пісіруді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.



Мысал: 20 минут пісіру үшін микротолқынды қуаттық 80%-ын пайдалануды қаласаңыз, пешті келесі қадамдармен пайдалануға болады.

5. "Мощность СВЧ" түймесін бір рет басыңыз, экранда "P100" көрсетіледі.
6. 80% микротолқынды қуатты орнату үшін "Мощность СВЧ" түймесін қайтадан бір рет басыңыз немесе  тетігін бұраңыз.
7. Растау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз және экранда "P 80" көрсетіледі.
8. Пеш "20:00" мәнін көрсетпейінше, пісіру уақытын реттеу үшін  тетігін бұраңыз.
9. Пісіруді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.

Код түймесіндегі уақытты реттеуге арналған қадамдар мынадай:

Ұзақтықты орнату	Қадам саны
0-1 минут	5 секунд
1-5 минут	10 секунд
5-10 минут	30 секунд
10-30 минут	1 минут
30-95 минут	5 минут

4 Пайдалану

Микротолқын қуатының сыйбасы

Басу	Бір рет	Екі рет	3 рет	4 рет	5 рет
Микротолқын қуаты	100%	80%	50%	30%	10%

4.3 Жылдам пісіру

- Күті күйінде 100% қуат деңгейімен 30 секунд пісіру үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз. Бір пернені басқан сайын 30 секундқа артады. Максималды пісіру уақыты - 95 минут.
- Микротолқынмен пісіру және уақытпен еріту барысында пісіру уақытын арттыру үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.
- Күті күйлерінде пісіру уақытын тікелей таңдау үшін "  " күйінде сол жаққа бұрыңыз. Уақытты таңдағаннан кейін пісіруді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз. Микротолқын қуаты - 100%.



Авто мәзір күйлері және салмақ еріту астында "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басумен пісіру уақытын арттыру мүмкін емес

4.4 Салмағы бойынша еріту

- "Размораживание по весу" түймесін бір рет бассаңыз, экранда "dEF1" көрсетіледі.
- 100 г мен 2000 г аралығындағы тағам салмағын таңдау үшін  тетігін бұраңыз.
- Ерітуді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.

4.5 Уақыты бойынша еріту

- "Время размораживания" түймесін бір рет бассаңыз, экранда "dEF2" көрсетіледі.
- Еріту уақытын таңдау үшін  тетігін бұраңыз. Максималды уақыт - 95 минут.
- Ерітуді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз. Еріту қуаты — P30 және оны өзгерту мүмкін емес.

4.6 Авто мәзір

- Қалаған мәзірді таңдау үшін  тетігін сағат тілі бағытымен бұраңыз. "A-1" және "A-8" аралығындағы мәзір көрсетіледі, атап айтқанда пицца, ет, көкөніс, паста, картоп, балық, сусындар және попкорн (келесі беттегі кестеге қараңыз).
- Растау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.
- Мәзір диаграммасына сәйкес әдепкі салмақты таңдау үшін  тетігін бұраңыз.
- Пісіруді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.



Мысал: 350 г балықты пісіру үшін "Авто" параметрін пайдалану керек болса.

- "A-3" экранда пайда болғанша,  тетігін сағат тіліне қарай бұрыңыз.
- Растау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.

- Еріту уақытын таңдау үшін экранда "350" мәні пайда болғанша,  тетігін бұрыңыз.
- Пісіруді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.

4.6.1 Авто пісіру мәзірі

Мәзір	Салмағы	Дисплей
A-1 Авто қайта жылтыту	200 г	200
	400 г	400
	600 г	600
A-2 Көкеніс	200 г	200
	300 г	300
	400 г	400
A-3 Балық	250 г	250
	350 г	350
	450 г	450
A-4 Ет	250 г	250
	350 г	350
	450 г	450
A-5 Паста	50 г (450 мл сұық сумен)	50
	100 г (800 мл сұық сумен)	100
A-6 Картоп	200 г	200
	400 г	400
	600 г	600
A-7 Пицца	200 г	200
	400 г	400
A-8 Сорпа	200 мл	200
	400 мл	400

4.7 Бірнеше кезеңді пісіру

Ең көбі екі пісіру кезеңін орнатуға болады. Егер бір кезеңде ерітілсе, бірінші кезеңге автоматты түрде қойылуы керек. Әрбір кезеңнен кейін және келесі кезең басталғанда сигнал шығады.

Авто мәзір бірнеше кезеңнің бірі ретінде орнатылмайды.



Егер тағамды 5 минут еріту керек болса, 80% микротолқын қуатымен 7 минут пісіріңіз. Қадамдар келесідей:

- "Время размораживания" түймесін бір рет бассаңыз, экранда "dEF2" көрсетіледі.
- 5 минут еріту уақытын реттеу үшін  бұрыңыз;
- Мощность түймесін "Мощность СВЧ" бір рет басыңыз;
- "P80" көрсетілгенше 80% микротолқын қуатын таңдау үшін  бұрыңыз;
- Растау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.
- 7 минут пісіру уақытын реттеу үшін  бұрыңыз;
- Пісіруді бастау үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесін басыңыз.

4.8 Сұрау функциясы

- Пісіру режимінде "Мощность СВЧ" басыңыз, ағымдағы қуат 3 секундқа созылады.
- Пісіру күйінде ағымдағы уақытты тексеру үшін "Часы/кухонный таймер" түймесін басыңыз. Бұл 3 секунд көрсетіледі.

4 Пайдалану

4.9 Бала құлпы

- Құлпыптау:** Күтіңде "Стоп/Сброс" түймесін 3 секунд бассаңыз, балалар құлпы күйіне өткенін хабарлайтын ұзак "дыбыс" шығады.
- Құлпыпты ашу:** Құлпыптау күйінде "Стоп/Сброс" түймесін 3 секунд бассаңыз, құлпыптан босатылғанын хабарлайтын ұзак "дыбыс" шығады.

4.10 Техникалық сипаттама

- Тұтқаны басында бұрган кезде сигнал шығады;
- Егер пісіру барысында есік ашылса, пісіруді жалғастыру үшін "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесі басылуы қажет;
- Пісіру бағдарламасы орнатылса, "Старт/+30 сек./Подтвердить" түймесі 1 минут басылмайды. Ағымдағы уақыт көрсетіледі. Параметр болдырылмайды.
- Тиімді бір рет басқан кезде сигнал шығады, тиімсіз басқанда жауп берілмейді.
- Пісіру аяқталғанда ескерту үшін сигнал бес рет шығады.

5 Тазалау және қызмет көрсетеу

5.1 Тазалау



ЕСКЕРТУ: Ешқашан құрылғыны тазалау үшін бензинді, сұйылтқышты, абразивтік заттарын, металл заттарды немесе қатты щеткаларды пайдаланбаңыз.



ЕСКЕРТУ: Құрылғы немесе оның қуат сымын суға не басқа сұйықтыққа батырманыңыз.

1. Құрылғыны өшіріп, қабырға розеткасынан ажыратыңыз.
2. Құрылғының толық салқындауын күтіңіз.
3. Пештің ішін таза ұстаңыз. Пешқабырғаларына тағам немесе төгілген сұйықтық шашыраған кезде дымқыл шуберекпен сұртіңіз. Егер пеш қатты ластанса, жеңіл ағартқыш пайдаланылуы мүмкін. Спрейлер мен басқа қатты тазалау агенттерін пайдаланбаңыз, себебі есік бетіндегі бояуларға, белгілерге және ашықтыққа себеп болуы мүмкін.
4. Пештің басқа беттері дымқыл шуберекпен тазалануы қажет. Пештегі жұмыс белшектеріне зақым келтірмей үшін желдету саңылаупарына су өткізбеніз.
5. Артық ағынды және шашыраған бояуды жою мақсатында есіктің екі шетін, шыныны, есік сальниктерін және сальниктерге жақын белшектерді дымқыл шуберекпен жиі сұртіңіз. Абразивті тазалау агенттерін пайдаланбаңыз.
6. Басқару тақтасын ылғалданырманыңыз. Жұмыс дымқыл шуберекпен тазаланаңыз. Басқару тақтасын тазалау кезінде жағымсыз жұмысты болдырмау үшін пеш есігін ашық қалдырыңыз.

7. Егер пеш есігі ішіне немесе айналасына бу жиналса, жұмысқ шуберекпен сұртіңіз. Микротолқынды пеш жоғары ылғалдылық жағдайларында пайдаланылған кезде осы орын алуы мүмкін. Бұл – қалыпты нәрсе.
8. Кейбір жағдайларда шыны науасын тазалау үшін алу керек болуы мүмкін. Науаны жылы сабынды суда немесе ыдыс жуғышта жуыңыз.
9. Артық шуды болдырмау үшін ролик сақинасы және пеш қабаты жүйелі түрде тазалануы керек. Пештің тәменгі бетін жұмысқағартқышпен сұртуғе болады. Ролик сақинасы жылы сабынды суда немесе ыдыс жуғышта жуылуы мүмкін. Пештің ішкі қабатынан ролик сақинасын тазалау үшін алған кезде ауыстырғанда дұрыс күйге орнатыңыз.
10. Пештегі нашар иістерді болдырмау мақсатында су және шырын шынысын және лимон қабығын микротолқынды пеште пайдалануға арналған терен ыдысқа салып, пешті микротолқын режимінде 5 минут пайдаланыңыз. Жұмысқ шуберекпен дұрыстап сұртіп кептіріңіз.
11. Пеш шамын ауыстыру керек кезде өкілетті қызмет көрсетеу орталығына хабарласыңыз.
12. Пеш жүйелі түрде тазаланып, тағамның қалдықтары жойылуы керек. Егер пеш таза сақталмаса, құрылғының қызмет мерзіміне теріс әсер ететін және қауіптерге себеп болатын бет зақымдарына себеп болуы мүмкін.
13. Бұл құрылғыны тұрмыстық қалдықпен тастамаңыз; есік пештер жергілікті басқару органдарымен белінген арнаиы қалдық орталықтарына тасталуы керек.
14. Микротолқынды пеш гриль функциясында пайдаланылған кезде белгілі бір пайдалану уақытынан кейін жойылатын түтін мен істің кішкентай мөлшері болуы мүмкін.

5.2 Сақтау

- Егер ұзақ уақыт бойы пайдаланбайтын болсаңыз, құрылғыны дұрыс сақтауға қойыңыз.
- Құрылғы ажыратылғанын, сұтылғанын және толығымен кептірілгенін тексеріңіз.
- Құрылғыны сұық және құргақ орында сақтаңыз.
- Құрылғыны балалар жетпейтін жерде ұстаңыз.

6 Ақаулықтарды жою

Қалыпты	
ТД қабылдауы бар микротолқынды пеш интерфейстері	Микротолқынды пешті пайдалану кезінде радио және ТД қабылдауға кедергі келтірілуі мүмкін. Арапастырғыш, шаңсорғыш және электрлік желдеткіш сияқты кішкентай электрлік құрылғылардан кедергі орын алуы мүмкін. Бұл – қалыпты нәрсе.
Пеш шамы өшірулі	Төмен қуатты микротолқынмен пісіру кезінде пеш шамы өshedі. Бұл – қалыпты нәрсе.
Есікте бу жиналады, ыстық аяа	Пісіру барысында тағамнан бу шығуы мүмкін. Осы будың көп мөлшері желдеткіштерден шығады. Дегенмен, пеш есігі сияқты сұық орында жиналуы мүмкін. Бұл – қалыпты нәрсе.
Пеш тағамсыз кездейсоқ іске қосылды.	Құрылғыны ішіндегі тағамсыз іске қосуға болмайды. Бұл өте қаупіт.

Мәселе	Үікимал себебі	Шешімі
Пеш іске қосылмайды.	1) Қуат кабелі дұрыс қосылмаған.	Ажыратыңыз. Одан кейін 10 секундтан кейін қайта тығыңыз.
	2) Сақтандырғыш күйді немесе тізбек үзгіш белсендерілді.	Сақтандырғышты ауыстырыңыз немесе тізбек үзгішті қайта орнатыңыз (компанияның кәсіби қызметкерімен жөнделген).
	3) Розетка ақаулығын шешіңіз.	Розетканы басқа электрлік құрылғылармен сыйнаңыз.
Пеш жылымайды.	4) Есік дұрыс жабылмаған.	Есікті дұрыстап жабыңыз.
Микротолқынды пешті пайдаланған кезде бұрылмалы шыныдан шу шығады	5) Пештің бұрылмалы бөлігі және асты ластанған.	Ластанған бөлшектерді тазалау үшін "Тазалау және техникалық қызмет көрсету" бөлімін қараңыз.

Өндіруші: "Arcelik A.S."

Karaağaç Caddesi No: 2-6 Sütlüce, 34445, Turkey/ Турция

көсіпорнында жасалған Guangdong Midea Kitchen Appliances Manufacturing Co.,Ltd No.6, Yong An Road, Beijiao, Shunde, Foshan, Guangdong, P. R. C. 528311 жасалған / ҚХР жасалған

"Шағымдарды қабылдайтын заңды тұлға: Қазақстан Республикасы, 050030, Алматы қаласы, "Technodom Operator" (Технодом Оператор) АҚ, Құрманғазы көшесі 178 А, тел: +7 (727) 244 0000"

Өнімнің жасалған күні сериялық нөміріне қосылған және құралдың заттаңбасында көрсетілген, атап айтқанда: сериялық нөмірдің алдыңғы екі саны құралдың шығарылған жылын білдіреді, ал соңғы екі сан – шығарылған айы. Мысалы, «10-100001-05» өнім 2010 жылғы мамыр айында шығарылғанын білдіреді.

Құралды сақтау шарттары және мерзімі, қызмет көрсету мерзімі.

Құралды -40 °C –дан +50°C-ға дейінгі температурада жабық үй-жайда сақтаныз

Құрал 2006/95/ЕС, 2004/108/ЕС Директиваларына сәйкес жасалған.

Перед використанням прочитайте цей посібник!

Вельмишановний клієнте!

Дякуємо за придбання цього приладу торгової марки Beko. Ми сподіваємося, що Ви отримаєте найкращі результати від використання приладу, виготовленого за найкращими стандартами якості з використанням найсучасніших технологій. Саме тому, будь ласка, уважно й повністю прочитайте цей посібник користувача й усі інші супровідні документи перед використанням виробу та збережіть посібник для довідки в майбутньому. Передавати прилад іншій особі треба разом з посібником користувача. Дотримуйтесь інструкцій, звертаючи увагу на всю інформацію й попередження в посібнику користувача.

Пам'ятайте, що цей посібник може також застосовуватися до інших моделей. Відмінності між моделями чітко описано в посібнику.

Значення символів

У різних розділах цього керівництва використовуються такі символи:

	Важлива інформація або корисні рекомендації щодо використання.
	Попередження щодо небезпечних ситуацій стосовно безпеки життя та майна.
	Попередження щодо гарячої поверхні.



ПЕРЕРОБЛЕНІЙ ПАПІР І
ПАПІР, ЩО ПІДДАЄТЬСЯ
ПЕРЕРОБЦІ

Цей пристрій виготовлено на безпечних для довкілля сучасних заводах, які не шкодять довкіллю.

Уважно читайте та зберігайте для подальшого використання важливі інструкції з техніки безпеки

1.1 Попередження щодо безпечної користування

Цей розділ містить вказівки з техніки безпеки, які допоможуть захистити від ризиків пожежі, ураження електричним струмом, впливу витоку мікрохвильової енергії, травмування людей або пошкодження майна. Недотримання цих інструкцій призведе до аннулювання гарантії.

- Мікрохвильові печі Beko відповідають чинним стандартам безпеки; тому у випадку пошкодження приладу або кабелю живлення його має відремонтувати або замінити дилер, сервісний центр або спеціаліст та уповноважений сервісний центр, щоб уникнути будь-яких небезпек. Некваліфіковані ремонтні роботи можуть бути небезпечними та створювати ризики для користувача.

- Цей прилад призначений для використання в домашніх або подібних умовах, а саме:
 - у кухонних куточках магазинів, офісів та інших робочих середовищ;
 - у фермерських садибах;
 - клієнтами в готелях та інших житлових приміщеннях;
 - у місцях ночівлі зі сніданком;
- Прилад не призначений для промислового чи лабораторного використання.
- Не намагайтесь запускати готовування, коли дверцята печі відчинені; інакше ви можете потрапити під дію шкідливої мікрохвильової енергії. Запобіжники не слід вимикати, замикати або самостійно ремонтувати.
- Мікрохвильова піч призначена для нагрівання їжі та напоїв. Сушіння продуктів харчування чи одягу, нагрівання зігріваючих подушечок, тапочек, губок, воловогої тканини тощо може привести до ризику травмування, займання або пожежі.

Важливі інструкції щодо техніки безпеки та охорони навколишнього середовища

- Не кладіть будь-які предмети між передньою стороною та дверцятами печі. Не допускайте накопичення бруду або залишків чистячих засобів на закритих поверхнях.
- Будь-які сервісні роботи, пов'язані зі зняттям кришки, що забезпечує захист від впливу мікрохвильової енергії, повинні виконуватися уповноваженими особами/сервісними службами. Будь-який інший підхід є небезпечним.
- Ваш прилад призначений для приготування їжі, нагрівання та розморожування їжі вдома. Його не можна використовувати в комерційних цілях.
- Ваша піч не призначена для сушіння жодної живої істоти.
- Не використовуйте прилад для сушіння одягу або кухонних рушників.
- Не використовуйте цей прилад на відкритому повітрі, у ванних кімнатах, у вологому середовищі або в місцях, де він може намокнути.
- За пошкодження, спричинені неправильним використанням або неналежним поводженням з приладом, не передбачається жодної відповідальності або гарантії.
- Ніколи не намагайтесь демонтувати прилад. Гарантійні претензії не приймаються у разі пошкоджень, спричинених неналежним використанням приладу.
- Використовуйте лише оригінальні деталі або деталі, рекомендовані виробником.
- Не залишайте прилад без нагляду під час використання.
- Завжди використовуйте прилад на стійкій, рівній, чистій, сухій та нековзкій поверхні.
- Цей прилад не призначений для роботи від зовнішнього таймера чи окремої системи дистанційного керування.
- Перед першим використанням приладу очистіть від бруду усі частини приладу. Ознайомтесь з подробицями розділу «Чищення та догляд».
- Експлуатуйте прилад за призначенням, лише як описано в цьому посібнику.
- Прилад стає дуже гарячим під час використання. Будьте уважні й не торкайтесь гарячих частин печі.

1

Важливі інструкції щодо техніки безпеки та охорони навколишнього середовища

- Не використовуйте піч порожньою.
- Посуд для приготування може нагріватися через тепло, яке передається від нагрітої їжі до посуду. Для тримання посуду можуть знадобитися рукавички для печі.
- Посуд слід перевірити та перевінатись, що він придатний для використання в мікрохвильових печах.
- Не розміщуйте мікрохвильову піч на інші печі та інші пристрої, що виробляють тепло. В такому випадку він може бути пошкоджений, а гарантія втратить чинність.
- Під час відкривання кришок або фольги після приготування їжі може виходити пара.
- Під час використання пристрою та його доступні поверхні можуть бути дуже гарячими.
- Під час використання пристрою дверцята та зовнішнє скло можуть сильно нагріватися.
- Переконайтесь, що джерело живлення відповідає інформації, що міститься на заводській інформаційній таблиці.
- Єдиний спосіб відключити пристрій від електромережі — ви-йняти штепсельну вилку з розетки.
- Використовуйте пристрій лише із розеткою із заземленням.
- Ніколи не використовуйте пристрій, якщо силовий кабель або сам пристрій пошкоджені.
- Не використовуйте цей пристрій із подовжувачем.
- Ніколи не торкайтесь пристрію або його вилки вологими або мокрими руками.
- Розмістіть пристрій таким чином, щоб вилка завжди була доступною.
- Запобігайте пошкодженню кабелю живлення, не стискаючи, не згинаючи і не допускаючи стирання по гострих краях. Тримайте кабель живлення подалі від гарячих поверхонь та відкритого полум'я.
- Переконайтесь, що немає загрози випадковому від'єднанню кабелю живлення або випадкового перечеплення через нього під час використання пристрію.
- Відключіть пристрій від мережі перед кожним очищеннем та коли пристрій не використовується.

Важливі інструкції щодо техніки безпеки та охорони навколошнього середовища

- Не тягніть за кабель живлення приладу, щоб від'єднати його від джерела живлення, і ніколи не обмотуйте силовий кабель навколо приладу.
- Не занурюйте прилад, кабель живлення або штепсельну вилку у воду або будь-які інші рідини. Не тримайте їх під проточною водою.
- Під час нагрівання продуктів у пластикових або паперових ємностях, постійно дивіться за піччю через імовірність займання.
- Перед тим, як помістити пакети в піч, зніміть дротяні мотузки та/або металеві ручки з паперових або поліетиленових пакетів.
- Якщо спостерігається дим, вимкніть або відключіть прилад від мережі, якщо це безпечно, і тримайте двері зачиненими, щоб заглушити полум'я.
- Не використовуйте мікрохвильову піч як місце зберігання. Не залишайте паперові предмети, прилади для приготування їжі та їжу всередині печі, коли вона не використовується.
- Вміст пляшечок для годування та банок для дитячого харчу-вання слід перемішати або струсити та перевірити температуру перед споживанням, щоб уникнути опіків.
- Цей прилад є обладнанням ISM групи 2 класу В. Група 2 містить все промислове, наукове та медичне обладнання (ISM), в якому радіочастотна енергія навмисно генерується та/або використовується у вигляді електромагнітного випромінювання для обробки матеріалу та обладнання для іскрової ерозії.
- Обладнання класу В підходить для використання у вітчизняних закладах та установах, безпосередньо підключених до мережі низьковольтного електроживлення.
- Не використовуйте в печі олію. Гаряча олія може пошкодити компоненти та матеріали печі, а може навіть спричинити опіки шкіри.
- Проколюйте їжу з товстою кіркою, таку як картопля, кабачки, яблука та каштани.
- Прилад повинен бути розміщений так, щоб задня сторона була звернена до стіни.

Важливі інструкції щодо техніки безпеки та охорони навколишнього середовища

- Перш ніж пересувати прилад, закріпіть обертаючуся поверхню, щоб запобігти пошкодженню.
- Яйця в шкаралупі та цілі круто зварені яйця не можна нагрівати в мікрохвильових печах, оскільки вони можуть вибухнути навіть після закінчення нагрівання в мікрохвильовій печі.
- Не використовуйте хімічні засоби та прилади для чищення парою для чищення приладу.
- Рекомендуємо бути надзвичайно обережними під час використання поруч з дітьми та особами, які обмежені у своїх фізичних, сенсорних або розумових здібностях.
- Цим приладом можуть користуватися діти у віці 8 років і старше, а також люди, які мають обмежені фізичні, сенсорні чи розумові здібності або не мають знань та досвіду, якщо вони перебувають під наглядом щодо безпечного використання приладу, або вони проінструктовані відповідно або розуміють ризики використання продукту. Діти не повинні бавитися з цим приладом. Процедури прибирання та обслуговування користувачами не повинні виконуватися дітьми, якщо вони не контролюються старшими.
- Небезпека задухи! Тримайте всі пакувальні матеріали подалі від дітей.
- Через надмірне нагрівання, яке виникає в режимі грилю та комбінованому режимі, дітям слід дозволяти використовувати ці

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Якщо дверцята або ущільнення дверцят пошкоджено, піч не можна експлуатувати, доки її не відремонтує компетентна особа.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Будь-кому, крім компетентної особи, небезпечно проводити будь-які роботи з обслуговування або ремонту, які передбачають зняття кришки, яка забезпечує захист від впливу мікрохвильової енергії.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Рідини та інші продукти не можна нагрівати в герметичних контейнерах, оскільки вони можуть вибухнути.

- Після регулярно чистити та видаляти залишки їжі.
- Над верхньою поверхнею печі має бути вільний простір не менше 20 см.
- Не варто надмірно готувати їжу; це може привести до пожежі.

Важливі інструкції щодо техніки безпеки та охорони навколишнього середовища

режими лише під наглядом дорослого.

- Зберігайте виріб та його кабель живлення таким чином, щоб вони не були доступними для дітей віком до 8 років.
- Не готуйте їжу безпосередньо на скляному піддоні. Покладіть продукти у/на відповідний кухонний посуд, перш ніж помістити в піч.
- Металеві контейнери для їжі і напоїв не допускаються під час приготування в мікрохвильовій печі. Може виникнути іскроутворення.
- Мікрохвильову піч не можна розміщувати в шафі, яка не відповідає інструкціям з встановлення.
- Мікрохвильова піч призначена лише для вбудованого використання.
- Якщо вбудовані прилади використовуються на рівні 900 мм від підлоги або вище, слід дбати про те, щоб не виймати обертаючуся чатину виймаючи контейнери з приладу.
- Якщо вбудований виріб знаходиться в шафі з дверцятами, пристрій повинен експлуатуватися із відкритими дверцятами шафи.

1.2 Відповідність вимогам Директиви щодо утилізації відходів електричного та електронного обладнання (WEEE) і утилізація продукту:

Даний пристрій відповідає вимогам Директиви ЄС WEEE (2012/19/EU). Даний пристрій має класифікаційний знак утилізації відходів електричного та електронного обладнання (WEEE).



Цей символ вказує, що після вичерпання терміну служби цей продукт не підлягає утилізації разом з іншими побутовими приладами. Використаний пристрій потрібно направити до офіційного пункту прийому та переробки електричних та електронних приладів. Інформацію щодо розташування таких пунктів можна взяти у місцевих представників або у точці продажу, де був приданий продукт. Кожне домоволодіння вносить важливий вклад у відновлення та переробку старих побутових приладів. Привальна утилізація використаних приладів допомагає запобігти негативним наслідкам для середовища і здоров'я людини.

1.3 Відповідність вимогам Директиви ЄС щодо обмеження використання небезпечних речовин

Пристрій, який ви придбали, відповідає вимогам Директиви ЄС щодо обмеження використання небезпечних речовин (2011/65/EU). Він не містить шкідливих та заборонених речовин, вказаних у Директиві.

1

Важливі інструкції щодо техніки безпеки та охорони навколишнього середовища

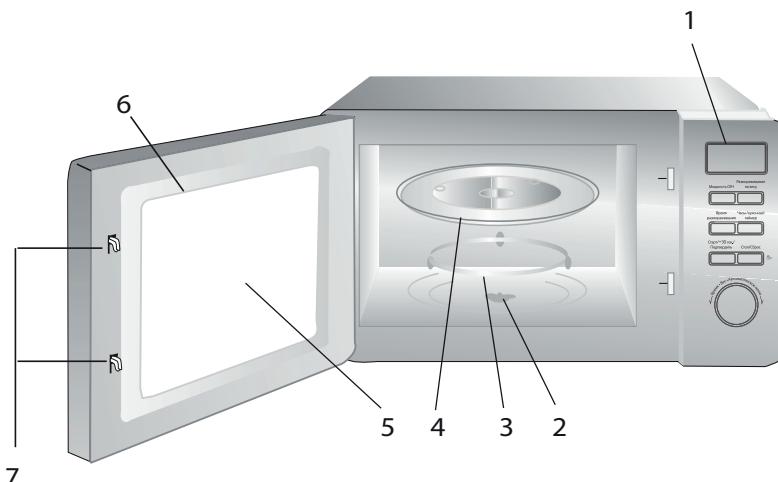
1.4 Інформація щодо пакувальних матеріалів



Пакувальні матеріали пристрою виготовлені з вторинної сировини у відповідності до Державних вимог охорони навколишнього середовища. Не утилізуйте пакувальні матеріали разом із побутовими та іншими відходами. Здавайте їх у спеціальні пункти прийому тарі, споруджені місцевими комунальними службами.

2 Ваша мікрохвильова піч

2.1. Огляд



1. Панель управління
2. Вал столу, що обертається
3. Опора столу, що обертається
4. Скляний піднос
5. Вікно мікрохвильової печі
6. Дверцята
7. Система захисного блокування дверцят

Внутрішні розміри печі	(В) 205.2 мм / (Ш) 303.6 мм / (Г) 306 мм
Об'єм мікрохвильової печі	20 літрів
Вага нетто	11.1 кг
Вага нетто (з набором комплектуючих)	12.1 кг

2.2. Технічні характеристики

Споживана потужність	230 В~50 Гц, 1250 Вт (у режимі мікрохвильового приготування)
Вихідна потужність	800 Вт
Робоча частота	2450 МГц
Сила току	5 А
Зовнішні габарити	(В) 258.2 мм / (Ш) 439.5 мм / (Г) 356 мм
"Мощність СВЧ"	

Права на технічні та конструктивні зміни захищенні.

Значення, що вказані на маркуванні виробу або в супровідних документах до нього, отримані в лабораторних умовах згідно з вимогами відповідних стандартів. Ці значення можуть змінюватися в залежності від умов експлуатації пристрою та навколишніх умов. Значення потужності надано для напруги 230 В.

2 Ваша мікрохвильова піч

2.3 Встановлення столу, що обертається

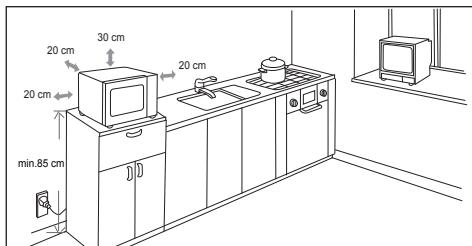


- Ніколи не встановлюйте скляний піднос догори дном. Ніщо не повинно перешкоджати руху скляного підносу.
- Під час приготування повинні бути задіяні як скляний піднос, так і опора столу, що обертається.
- Їжу та контейнери з їжею слід розміщувати лише на скляній тарілці.
- Якщо скляний піднос або опора столу розтріскається або зламається, зверніться у найближчий сервісний центр.

3 Встановлення та підключення

3.1 Встановлення та підключення

- Звільніть прилад від пакувальних матеріалів та комплектуючих. Перевірте прилад на наявність пошкоджень, таких як вм'ятини корпусу або поламані дверцята. Не встановлюйте піч в разі її пошкодження.
- Видаліть захисну плівку з корпусу мікрохвильової печі.
- Не видаляйте світло-коричневу слюдяну пластину, призначену для захисту магнетрону, з внутрішньої поверхні печі.
- Оберіть рівну поверхню, на якій досить відкритого простору для впускних і випускних вентиляційних отворів.



- Мінімальна монтажна висота становить 85 см.
- Задня поверхня мікрохвильової печі повинна встановлюватись впритул до стіни. Мінімальний зазор над піччю повинен становити 30 см, мінімальна відстань від бокових стінок печі до найближчої стіни становить 20 см.
- Не знімайте ніжки з нижньої поверхні печі.
- Блокування вхідних та (або) вихідних повітропроводів може привести до виходу печі з ладу.

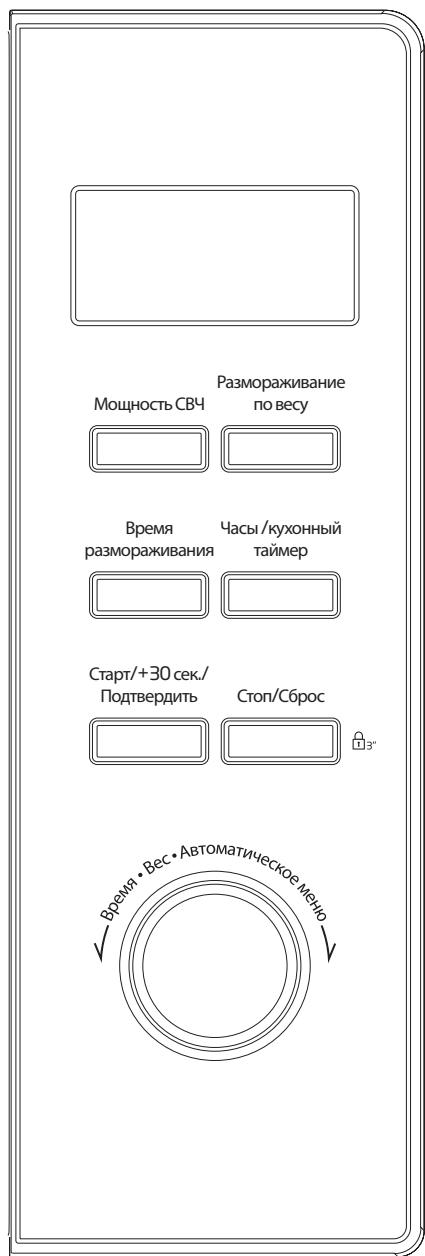
- Встановлюйте мікрохвильову піч на максимально можливій відстані від радіоприймачів та телевізорів. Робота мікрохвильової печі може привести до перешкод в прийомі сигналу радіоприймачів та телевізорів. 2. Підключіть мікрохвильову піч до стандартної побутової розетки. Пересвідчиться, що напруга та частота електричного струму в мережі відповідає напрузі та частоті, вказанім на паспортній таблиці приладу.

УВАГА: Не встановлюйте мікрохвильову піч над кухонними плитами або іншими приладами, що є джерелами тепла. В разі встановлення печі поряд з джерелом тепла або над ним, піч може вийти з ладу та гарантія на неї буде недійсною.



Зовнішня поверхня печі під час роботи може нагріватись.

4.1 Панель управління



4.2 Інструкція з використання

У мікрохвильовій печі використовується сучасна електронна система управління, яка регулює параметри приготування їжі для того, щоб у найкращій мірі відповідати вашим кулінарним вимогам.

4.2.1 Встановлення часу

При вмиканні печі, на світлодіодному екрані відобразиться "0:00" та прозвучить звукове передовідження.

- Двічі натисніть "Часы/кухонный таймер", почнуть мигати цифрові значення у полі годинника.
- Поверніть для налаштування годин; потрібно ввести значення від 0 до 23.
- Натисніть "Часы/кухонный таймер", почнуть мигати цифрові значення у полі для хвилин.
- Поверніть для налаштування хвилин; потрібно ввести значення від 0 до 59.
- Натисніть "Часы/кухонный таймер" для закінчення налаштування. Загориться символ ":" та відобразиться значення часу.



Якщо годинник не було встановлено, він не буде працювати після включення мікрохвильової печі.



Якщо натиснути "Стоп/Сброс" при налаштуванні, після автоматично повернеться у попереднє меню.

4 Експлуатація

4.2.2 Кухонний таймер (рахівник)

Піч обладнано автоматичним рахівником часу, який не з'єднано з функціями печі та можна використовувати окремо від функцій приготування (максимальний діапазон налаштування - 95 хвилин).

- Натисніть "Часы/кухонный таймер" один раз і на дисплей відобразиться значення 00:00.
- Поверніть  для вводу вірного часу.
- Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб підтвердити налаштування.
- Після закінчення встановленого на таймері часу з'явиться індикація поточного часу. 5 разів пролунає звуковий сигнал. Якщо годинник був установлений (24-годинна система), на дисплеї з'явиться поточний час.

Натисніть "Стоп/Сброс" для того, щоб скинути таймер.



Функції таймеру для кухні відмінні від системи годинника 24 год. Кухонний таймер — це лише таймер.

4.2.3 Приготування у мікрохвильовій печі

- Натисніть "Мощность СВЧ" і на екрані відобразиться "P100".
- Натисніть "Мощность СВЧ" відповідну кількість разів або поверніть  для вибору потужності мікрохвильового випромінювання: на дисплеї по черзі відобразяться значення «P100», «P80», «P50», «P30», «P10».

- Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить" для підтвердження та поверніть  для встановлення часу приготування у діапазоні між 0:05 та 95:00.
- Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить" ще раз, щоб почати приготування.



Наприклад: Якщо потрібно використати піч на 80% потужності для приготування протягом 20 хвилин, експлуатацію печі потрібно проводити наступним чином.

- Натисніть "Мощность СВЧ" один раз і на екрані відобразиться "P100".
- Натисніть "Мощность СВЧ" ще раз, чи поверніть  для встановлення печі на 80% потужності.
- Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", для підтвердження і на дисплей відобразиться "P 80".
- Поверніть  для регулювання часу приготування, поки на екрані печі не відобразиться "20:00".
- Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб почати приготування.

Нижче наведено кроки для регулювання часу за допомогою відповідних кнопок.

Встановлення тривалості приготування	Величина кроку коригування
0–1 хвилина	5 секунд
1–5 хвилин	10 секунд
5–10 хвилин	30 секунд
10–30 хвилин	1 хвилина
30–95 хвилин	5 хвилин

Таблиця потужності мікрохвильового випромінювання

Кількість натискань	Одне	Два	Три	Чотири	П'ять
Рівень потужності мікрохвильового випромінювання	100 %	80 %	50 %	30 %	10 %

4.3 Швидке приготування

1. В стані очікування (коли не вибрано жодних функцій) натисніть кнопку "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб протягом 30 секунд їжа готувалася з максимальним рівнем потужності мікрохвиль. З кожним натисканням тієї ж кнопки час приготування продовжується ще на 30 секунд. Максимальний час приготування, який можливо встановити, становить 95 хвилин.
2. Натискання кнопки "Старт/+30 сек./Подтвердить" під час приготування їжі в мікрохвильовій режими і в процесі розморожування за часом збільшує час приготування.
3. У режимі очікування (коли не вибрано жодних функцій), поверніть  вліво для безпосереднього вибору часу приготування. Після того, як час буде встановлено, натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб почати приготування. Рівень потужності мікрохвильового випромінювання становить 100 %.

 В режимах автоматичного приготування та розморожування за вагою збільшення часу приготування натисканням "Старт/+30 сек./Подтвердить" є неможливим.

4.4 Розморожування за вагою

1. Натисніть "Размораживание по весу" один раз, на дисплей з'явиться «dEF1».
2. Поверніть  для вибору ваги страви у діапазоні від 100 до 2000 г.
3. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб почати розморожування.

4.5 Розморожування за часом

1. Натисніть "Время размораживания" один раз, на дисплей з'явиться «dEF2».
2. Поворотом  встановіть час розморожування. Максимальний час становить 95 хвилин.
3. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб почати розморожування. Для заморожування встановлено потужність P30, яку неможливо змінити.

4.6 Автоматичне приготування

1. Поверніть  за годинниковою стрілкою для вибору необхідного меню. Будуть відображені наступні меню між значеннями "A-1" та "A-8": піца, м'ясо, овочі, макаронні вироби, картопля, риба, напої та попкорн (див. таблицю на наступній сторінці).
2. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб підтвердити вибір.
3. Поверніть  для вибору ваги за замовчуванням відповідно до таблиці меню.

4 Експлуатація

4. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб почати приготування.



Наприклад: За необхідності використання "Авто" для приготування 350 г риби:

1. Поверніть за годинниковою стрілкою, поки на дисплей не відобразиться "A-3".
2. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб підтвердити вибір.
3. Поверніть для вибору ваги риби, поки на дисплей не відобразиться "350".
4. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб почати приготування.

4.6.1 Меню автоматичного приготування

Меню	Вага	Повідомлення дисплея
A-1 Автоматичний розігрів	200 г	200
	400 г	400
	600 г	600
A-2 Овочі	200 г	200
	300 г	300
	400 г	400
A-3 Риба	250 г	250
	350 г	350
	450 г	450
A-4 М'ясо	250 г	250
	350 г	350
	450 г	450

A-5 Макаронні вироби	50 г (на 450 мл холодної води)	50
	100 г (на 800 мл холодної води)	100
A-6 Картопля	200 г	200
	400 г	400
	600 г	600
A-7 Піца	200 г	200
	400 г	400
A-8 Суп	200 мл	200
	400 мл	400

4.7 Багатоетапне приготування

Максимально можлива кількість етапів приготування — 2. Якщо одним з етапів є розморожування, воно автоматично виконується на першому етапі. Одноразовий звуковий сигнал звучить після закінчення кожного етапу і перед початком наступного.

Автоматичне приготування не може бути обрано в якості одного з етапів багатоетапного приготування.



Якщо необхідно протягом 5 хвилин розморозити їжу, а потім приготувати її протягом 7 хвилин при потужності мікрохвильового випромінювання 80 %, виконайте наступні дії.

1. Натисніть "Время размораживания" один раз, на дисплей з'явиться «dEF2».
2. Поворотом встановіть час приготування на 5 хвилин.
3. Натисніть один раз "Мощность СВЧ";

4. Поверніть "🕒" поки не відобразиться «P80», щоб вибрати 80 % потужності мікрохвильового випромінювання.
5. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб підтвердити вибір.
6. Поворотом 🖱 встановіть час приготування на 7 хвилин.
7. Натисніть "Старт/+30 сек./Подтвердить", щоб почати приготування.

4.8 Функція запиту інформації

1. У режимі приготування натисніть Мікрохвильова піч "Мощність СВЧ", діюча потужність буде діяти ще 3 секунди.
2. Під час приготування їжі при натисканні кнопки "Старт/+30 сек./Подтвердить" відображається поточний час. Інформація відображатиметься протягом 3 секунд.

4.9 Функція блокування від доступу дітей

- Блокування:** В стані очікування натисніть (коли не вибрано жодних функцій) "Стоп/Сброс", на 3 секунди — прозвучить довгий звуковий сигнал, що означає вмикання режиму блокування від доступу дітей.
- Розблокування:** В заблокованому стані натисніть "Стоп/Сброс", на 3 секунди — прозвучить довгий звуковий сигнал, що означає відключення режиму блокування від доступу дітей.

4.10 Опис

1. Звуковий сигнал звучить один раз після повороту ручки регулятора на початку роботи.
2. Якщо під час циклу приготування відкривались дверцята, для продовження приготування необхідно натиснути кнопку "Старт/+30 сек./Подтвердить".
3. Якщо після настройки програми приготування ви не натиснете "Старт/+30 сек./Подтвердить" протягом 1 хвилини, відобразиться поточний час. Налаштування буде скасовано.
4. Звуковий сигнал звучить один раз в разі вдалого натискання, в разі неповного натискання прилад не подає жодного сигналу.
5. Звуковий сигнал пролунає п'ять разів після закінчення приготування.

5 Технічне обслуговування та очищення

5.1 Очищення



УВАГА: У жодному разі не використовуйте бензин, розчинник, абразивні засоби для чищення, металеві предмети або жорсткі щітки для очищення приладу.



УВАГА: У жодному разі не занурюйте прилад або кабель живлення у воду чи будь-які інші рідини.

1. Вимкніть прилад і від'єднайте його від розетки.
2. Зачекайте, поки прилад охолоне.
3. Внутрішні поверхні печі потрібно утримувати в чистоті. Бризки їжі або сліди від рідин із стінок печі потрібно витирати вологою тканиною. Якщо піч сильно забруднена, для її чистки можна використовувати м'який миючий засіб. Не використовуйте аерозолі та інші агресивні миючі засоби, так як від них можуть залишитися плями, сліди та вони можуть спричинити помутніння поверхні дверцят.
4. Зовнішні поверхні печі слід очищати вологою тканиною. Не допускайте потрапляння води у вентиляційні отвори, щоб запобігти пошкодженню внутрішніх компонентів печі, які знаходяться під напругою.
5. Дверцята і скло з обох сторін, а також дверні прокладки та деталі поруч з ними потрібно регулярно протирирати вологою тканиною, щоб видалити плями та бризки від пролитої їжі. Не використовуйте абразивні муючі засоби.
6. Не допускайте попадання вологи на панель керування. Очищення рекомендується виконувати м'якою вологою тканиною. При очищенні панелі управління дверцята печі потрібно залишати відкритою, щоб запобігти випадковому включенням печі.

7. Якщо всередині печі або навколо її дверцят присутній конденсат від пари, витріть його м'якою тканиною. Конденсат може утворюватись, якщо піч експлуатується в умовах високої вологості. Це цілком нормальноН
8. В деяких випадках для очищення потрібно буде зняти скляний піднос. Піднос слід мити в теплій мильній воді або в посудомийній машині.
9. Роликове кільце та дно печі слід очищати, щоб уникнути надмірного шуму. Нижню поверхню печі достатньо протерти, використовуючи м'який миючий засіб. Роликове кільце слід мити в теплій мильній воді або в посудомийній машині. При знятті роликового кільця для його очищення необхідно запам'ятати його положення для правильної його установки в подальшому.
10. Щоб видалити неприємний запах з печі, наливіть склянку води, видавіть сік та покладіть шкірки лимону в глибоку ємність, придатну для використання в мікрохвильовій печі; увімкніть піч на 5 хвилин, поставивши її на мікрохвильовий режим. Потім ретельно витріть насухо м'якою тканиною.
11. Якщо потрібно замінити лампочку в печі, зверніться в авторизований сервісний центр.
12. Очищення печі слід виконувати регулярно, відкладення їжі необхідно видаляти. Якщо не утримувати піч в чистоті, можуть виникнути дефекти поверхонь, що скорочують термін служби електроприладу; при цьому також підвищується ймовірність виникнення ризиків при експлуатації печі.
13. Електроприлад не можна утилізувати як побутові відходи; стару піч потрібно здати в спеціальну комунальну службу — центр збору відходів.

5 Технічне обслуговування та очищення

14. Якщо мікрохильова піч використовується в режимі гриля, може з'явитися незначна кількість диму та специфічний запах, які зникають через деякий час експлуатації.

5.2 Зберігання

- Якщо ви збираєтесь тривалий час не використовувати прилад, зберігайте його дбайливо.
- Переконайтесь, що прилад від'єднаний від мережі, охолоджений та повністю сухий.
- Зберігайте прилад в прохолодному та сухому місці.
- Зберігайте прилад у недоступному для дітей місці.

6 Вирішення проблем

Нормальна робота	
Мікрохвильова піч створює перешкоди прийманню телевізійних програм	При роботі мікрохвильової печі можливе створення перешкод для прийому радіо- і телевізійних програм. Перешкоди аналогічні таким, що виникають при використанні малих електроприладів, таких як міксер, пилосос і електровентилятор. Це цілком нормальноНормальна робота
Освітлення печі тьмяне	При готуванні на малій потужності мікрохвильового випромінювання освітлення печі може бути тьмяним. Це цілком нормальноНормальна робота
На дверцях акумулюється конденсат, з вентиляційних отворів виходить гаряче повітря	У процесі приготування їжі можливе виділення пари. Більша частина пара відводиться через вентиляційні отвори. Проте певна кількість пари може осідати у вигляді конденсату на холодних поверхнях, наприклад, на дверцях печі. Це цілком нормальноНормальна робота
Піч була випадково увімкнена порожньою	Не слід вмикати електроприлад, якщо всередину нього не поміщена їжа. Це дуже небезпечно

Неполадка	Можлива причина	Спосіб усунення
Піч не вмикається	1) Шнур живлення не підключений належним чином	Від'єднайте шнур від розетки. Повторно під'єднайте шнур до розетки через 10 секунд
	2) Перегорів запобіжник або спрацював автоматичний вимикач	Замініть запобіжник або вимкніть автоматичний вимикач (ремонт повинен виконуватися кваліфікованим персоналом нашої компанії)
	3) Несправність розетки	Перевірте справність розетки, включивши в неї будь-який інший електроприлад
Піч не нагрівається	4) Нещільно закриті дверцята	Закрийте дверцята належним чином
При роботі мікрохвильової печі скляний піднос видає шум	5) Скляний піднос і днище печі забруднені	Очистіть брудні компоненти, див. розділ «Чищення і технічне обслуговування»



ГАРАНТИЙНИЙ ТАЛОН

ШАНОВНИЙ ПОКУПЦЬ!

Оплата робіт по встановленню та підключенню виробу відбувається за прейскурантом сервісного центру. Умови оплати робіт по встановленню та підключенню чинним законодавством. Виробник не несе відповідальністі за будь-який збиток, нанесений майну громадянам внаслідок установки і підключення, які не відповідають вимогам, що зазначені в інструкції і/або виможеніх не уповноваженими на це особами.

УВАГА!

Виріб, що має трьох-контактну мережеву вилку, обов'язково повинен бути заземленим!

Виконання робіт гарантійного обслуговування

Дата	Найменування робіт	Штампів сервісного центру
№1		
№2		
№3		
№4		

ГАРАНТИЙНИЙ ТАЛОН

ПТ-22

Модель

Серій. номер

Вид ремонту

Майстер

Дата продажу

ГАРАНТИЙНИЙ ТАЛОН

ПТ-22

1

Модель
Серій. номер
Вид ремонту
Майстер
Дата продажу
ШТАМП МАГАЗИНУ

ГАРАНТИЙНИЙ ТАЛОН

ПТ-22

2

Модель
Серій. номер
Вид ремонту
Майстер
Дата продажу
ШТАМП МАГАЗИНУ

ГАРАНТИЙНИЙ ТАЛОН

ПТ-22

3

Модель
Серій. номер
Вид ремонту
Майстер
Дата продажу
ШТАМП МАГАЗИНУ

ГАРАНТИЙНИЙ ТАЛОН

ПТ-22

4

Модель
Серій. номер
Вид ремонту
Майстер
Дата продажу
ШТАМП МАГАЗИНУ

0-800-500-4-3-2
ПРОСIMO ОБОВ'ЯЗКОВО ЗАРЕГІСТРУвати
ПРИДБАНУ ТЕХНОЛОГІЧНу ГАРАНІЮ! Лиць
(запис в статистиці телефонів в Україні, безкоштовно)



номер заявки

www.beko.ua

beko
ГАРАНТИЙНИЙ ТАЛОН, ДІЄСТИЙ НА ТЕРиторії України

ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

Дякуємо Вам за користування продукцією компанії **beko**.

Хвістою відмінності з інструментом правдивості.

Завоюємо гарантійний талон.

Гарантійний талон - це докази за усіх членів родини, споруди, посуду, який варто зберігати на довгі роки.

Сертифікат, який дозволяє підтвердити власність у гарантійному талоні.

Відкриває гарантійний талон протягом 10 днів після покупки товару.

Тоді ви отримаєте послугу гарантії **beko**.

Реєстрація гарантійного талону в компанії **beko**.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

Відкриває гарантійний талон з експресом.

Інструкція з експлуатації та підтримки виробу.

ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

З ІНГАНИ ГАРАНТИНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ,
ДЛЯ РЕСТАРДІЇ ПРОДАЖНОЇ ТЕХНІКИ,
ОБОВ'язКОВО ТЕЛЕФОНУЮЧІСЯ З НОМЕРОМ ГАРМОНІЇ ЛІНІї:

0-800-500-4-3-2

(дзвінок з стационарних телефонів в Україні)

(безкоштовно)

Даний гарантійний талон є формою звітності

про виконання сервісним центром гарантійних сервісних робіт. Відривний талон вилучається з гарантійного талону після усунення несправностей.

ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

Даний відривний талон є формою звітності про виконання сервісним центром гарантійних сервісних робіт. Відривний талон вилучається з гарантійного талону після усунення несправностей.

ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

Даний відривний талон є формою звітності про виконання сервісним центром гарантійних сервісних робіт. Відривний талон вилучається з гарантійного талону після усунення несправностей.

ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

Даний відривний талон є формою звітності про виконання сервісним центром гарантійних сервісних робіт. Відривний талон вилучається з гарантійного талону після усунення несправностей.



ПІСЛЯ ЗАКІНЧЕННЯ ГАРАНТИОНОГО ТЕРМІНУ СЛУЖБА СЕРВІСУ, А ТАКож
МАСТЕРІ НАШІХ ПАРТНЕРІВ ДАЮТЬ ЗАГАЛЬНІ ГАРАНТИЇ ЗА ВІДРИВНІ

СБОЇ ПОПРАВИ.

Виробник: "Arçelik A.S."

Karaağaç Caddesi No: 2-6 Sütlüce, 34445, Turkey/

АТ «Арчелік», м. Стамбул, Сютлюдже, вул. Караагач №2-6, 34445, Туреччина на підприємстві:
(Guangdong Midea Kitchen Appliances Manufacturing Co.,Ltd No.6, Yong An Road, Beijiao, Shunde,
Foshan, Guangdong, P. R. C. 528311, Китай)

Офіційний представник на території України: ТОВ «Беко Україна», адреса: Бізнес Парк
«Європасаж» 01033, м. Київ, вул. Сім'ї Прахових, 58/10, 1-й поверх.

Arçelik A.Ş.
Karaağaç Caddesi No: 2-6, 34445,
Sütlüce, İstanbul, Türkiye

www.beko.com